

№ 93 (19858) 2011-рэ илъэс БЭРЭСКЭЖЪЫЙ ЖЪОНЫГЪУАКІЭМ и 18

ОСЭ ГЪЭНЭФАГЪЭ ИІЭП

Адыгэ Республикэм и Къэралыгъо Совет — Хасэмрэ и Правительствэрэ ягъэзет

<u>Непэ — музейхэм</u> <u>я Дунэе маф</u>

Адыгэ Республикэм имузейхэм яІофышІэхэу лъытэныгъэ выфэтшІыхэрэр!

Шъуисэнэхъат епхыгъэ мэфэкІым фэшІ тышъуфэгушІо! ЦІыфлъэпкъым икультурнэ-тарихъ кІэн ыгъэгумэкІырэ, ащ пыщэгъэ цІыфхэмкІэ илъэс къэс музейхэм я Дунэе мафэ зэрэхагъэунэфыкІырэм мэхьэнэ гъэнэфагъэ иГэу щыт.

Музей Іофыр — къэбарым икъэкІуапІэхэу зыфэдэ къэмыхъугъэхэр къыткІэхъухьэхэрэм къафэгъэнэжьыгъэнхэм иамал къэзытырэ общественнэ щыІакІэм илъэныкъо шъхьаІэу щыт. Адыгэ Республикэм имузейхэм ащылажьэхэрэм яІофшІакІэ, зыфэгъэзагъэхэмкІэ пшъэдэкІыжьэу ахьырэр зынэсырэр икъоу зэрэзэхашІыкІырэм, сэнэхьатэу къыхахыгъэм зэрэфэшъыпкъэхэм ыкІи ялъэныкъо гупсэ зышъхьамысыжьхэу зэрэфэлажьэхэрэм акІырыплъынхэр атефэ.

ЗэкІэми тышьуфэльаІо псауныгьэ пытэ, щыІэкІэшІу шьуиІэнэу, шьуигухэль дахэхэр гьэхьагьэ хэльэу зэшІошьухынхэу! Шьо шьушьхьэкІи, шьуиунагьо исхэмкІи шьунасыпышІонэу шьуфэтэІо!

Адыгэ Республикэм и ЛІышъхьэу ТХЬАКІУЩЫНЭ Аслъан Адыгэ Республикэм и Къэралыгъо Совет — Хасэм и Тхьаматэу Федор ФЕДОРКО

Ящэнэрэ сабыим пае — мин 50

Адыгэ Республикэм Іофшіэнымкіэ ыкіи социальнэ хэхъоныгъэмкіэ и Министерствэ ипресс-къулыкъу і тызэрэщигъэгъозагъэмкіэ, «Унагъор, ныр ыкіи кіэлэціыкіухэр къэухъумэгъэнхэм фэгъэхьыгъ» зыфиіорэ Законэу 1994-рэ илъэсым иіоныгъо мазэ аштагъэм зэхъокіыныгъэ фэшіыгъэным ипроект агъэхьазыры. Сыда законым кізу къыхахьэрэр? Ар нахь игъэ-

Сыда законым кізу къыхахьэрэр? Ар нахь игъэкіотыгъзу къытфиіотагъ мы министерствэм бзылъфыгъэмрэ кіэлэціыкіухэмрэ яіофыгъохэмкіэ иотдел ипащэу Абрэдж Нэфсэт.

Урысые Федерацием и Президент 2010-рэ илъэсым ишэкІогъу мазэ Федеральнэ ЗэІукІэм фигъэхьыгъэ Джэпсалъэм къыщигъэуцугъэ Іофыгъохэм язэшІохын субъектхэм Іоф дашІэныр рагъэжьагъ. Ахэм зыкІэ ащыщ субъект пэпчъ ибюджет къыхэкІырэ мылъкумкІэ «ны капитал» гъэнэфэгъэныр. Ащ фэгъэхьыгъэ унашъо ышІыгъ Адыгэ Республикэм и Президент.

— А унашъом къызэрэщыгъэнэфагъэмкІэ, — къытиІуагъ Н. Абрэджым, — Адыгэ Республикэм ІофшІэнымкІэ ыкІи социальнэ хэхъоныгъэмкІэ и Министерствэрэ финансхэмкІэ Министерстврэ пшъэрылъ Президентым къафишІыгъ а «ны капиталым» итын зэрэгъэпсыгъэщтым Іоф дэшІэгъэнэу.

Адыгэ Республикэм ІофшІэнымкІэ ыкІи социальнэ хэхьоныгъэмкІэ и Министерствэ ыгъэхьазырыгъ «Унагьор, ныр ыкІи кІэлэцІыкІухэр къэухъумэгъэнхэр» зыфиІорэ Законым зэхьокІыныгъэ фэшІыгъэным фэгъэхьыгъ» зыфиІорэ законопроектыр. Ащ къызэрэщиІорэмкІэ, 2012-рэ илъэсым ищылэмазэ и 1-м къыщегъэжьагъэу унагъом къихъухъэрэ ящэнэрэ сабыим ыкІи ащ къыкІэлъыкІохэрэм апае зэтыгъоу сомэ мин 50 къаратызэ ашІынэу ары.

Законопроектым щытегущы Іэщтых Адыгэ Республикэм и Къэралыгъо Совет — Хасэм изичэзыу зэхэсыгъоу жъоныгъуак Іэм и 25-м щы Іэщтым. Республикэм ибюджет мы Іофыгъом пае къыхагъэк Іынэу щыт мылъкури пэш Іорыгъэшъэу къалъытагъ.

ЖАКІЭМЫКЪО Аминэт. 🛮

Адыгеим ыцІэ дахэкІэ рарагъаІо



Адыгэ Республикэм и Ліышъхьэу Тхьакіущынэ Аслъан Урысые телевизионнэ гуманитар олимпиадэу «Умницы и умники» зыфиюрэм ифинал хэхьагъэх хэу Апыщ Муратрэ Екатерина Зайцевамрэ тыгъуасэ ригъэблэгъагъэх. Пофтхьабзэм хэлэжьагъэх АР-м гъэсэныгъэмрэ шіэныгъэмрэкіэ иминистрэу Беданыкъо Рэмэзан, АР-м и Къэралыгъо Совет — Хасэм и Комитет итхьаматэу Кіэрэщэ Андзаур, кіэлэеджакіохэм янэ-ятэхэр, ахэр зычіэс еджапіэхэм ядиректорхэр.

Сэнаущыгъэ зыхэлъ кІэлэеджакІохэм азыфагу щызэхащэрэ олимпиадэу «Умницы и умники» зыфиІорэр къалэу Мыекъуапэ щызэхэщэгъэныр Москва дэт апшъэрэ еджапІэў МГИМО-м дунэе журналистикэмкІэ ифакультет идекан 2010-рэ илъэсым игъоу ылъэгъугъагъ. АР-м гъэсэныгъэмрэ шІэныгъэмрэкІэ и Министерствэ ащ дыригъэштагъ. Зигугъу къэтшІыгъэ Іофтхьабзэм изэхэщэн кІэщакІо фэхъугъэх Адыгеим икІыгъэхэу, джырэ лъэхъаным мы еджапІэм чІэсхэу Борис Малаховымрэ Савелий Мартыненкэмрэ.

Апыщ Муратрэ Екатерина Зайцевамрэ зэнэкъокъум зыхэлажьэхэм, шІэныгъэ куухэр зэраГэ-кІэльхэр къагъэшъыпкъэжьыгъ, финалым нэсынхэ алъэкІыгъ. Екатеринэ хагъэунэфыкІырэ чІыпІэр къыхьыгъ ыкІи МГИМО-м иподготовительнэ курсхэм ащеджэнэу фитыныгъэ къыратыгъ. Мурат еджэным ылъэныкъокІэ гъэхъэгъэшІухэр зэришІыгъэхэм ыкІи олимпиадэм чанэу зэрэхэлэжьагъэм афэшІ АР-м и ЛІыштъхьэ и Рэзэныгъэ тхылъ къыфагъэшъошэнэу къагъэлъэгъуагъ.

— Республикэм хэхъоныгъэхэр ышІынхэм, ыпэкІэ лъыкІотэным апае шъощ фэдэ кІэлэеджакІохэу, сэнаущыгъэ зыхэлъ-

хэр, шІэныгъэ куухэр зыІэкІэлъхэр тищыкІагьэх, — къыІуагь ТхьакІущынэ Аслъан ныбжьыкІэхэм закъыфигъазэзэ. — Адыгеим ыцІэ дахэкІэ рязыгъэІорэ пстэуми инэу тафэраз, ахэм шъори зэу шъуащыщ. Гъэсэныгъэм ылъэныкъокІэ Адыгеим сыдигъуи гъэхъэгъэшІухэр ышІыщтыгъэх ыкІи ешІых, ащ лъапсэу иІэр къыткІэхъухьэрэ лІэужхэр арых. Региональнэ ыкІи Урысые зэнэкъокъухэр, олимпиадэхэр, нэмык Іофтхьабзэхэр тиреспубликэ щызэхэтэщэх, ахэм шІуагъэ къызэрахьырэм щэч хэлъэп. Непэ тиныбжьык Іэхэм ашышхэр Москва, нэмыкІ къэлэ инхэм ащеджэх, шІэныгъэ куухэр зэрагьэгьотых. Уахьтэ зытешІэкІэ, ахэм Адыгеим къагъэзэжьынэу, ясэнэхьат рылэжьэнхэу тащэгугъы. Сыда пІомэ джырэ уахътэм кІэлэегъаджэхэм, врачхэм, нэмык Специалистхэм тащэкІэ. НэмыкІ регионхэм ащеджэрэ тистудентхэм ягъэсэныгъэ атэрэм сыдигъуи ты щыгъозэн фае, ищыкІагъэ хъумэ, ахэм стипендиехэр яттыхэзэ, яреспубликэ къызэрагъэзэжьыщтым тыпыльын фае. Олимпиадэм икІэух зэнэкъокъу хэхьэгъэ тикІалэхэм, ахэм янэ-ятэхэм, якІэлэегъаджэхэм сызэрафэразэр джыри зэ къыхэзгъэщы

сшІоигъу, гъэхъагъэхэр ашІыхэзэ ыпэкІэ лъыкІотэнхэу сафэльаІо.

— Шъощ фэдэ кlэлэеджакlохэр теlэфэхэ республикэм хэхьоныгъэхэр ышІыщтых, ыпэкlэ льыкlотэщт, — къыlуагъ Кlэрэщэ Андзаур. — Апшъэрэ гъэсэныгъэ шъуиlэ зыхьукlэ, шъукъызыщыхъугъэ, шъузыщапlугъэ ыкlи шlэныгъэ зыщызэжъугъэгъотыгъэ Адыгеир зыщышъумыгъэгъупшэнэу, ащ идахэ зэряжъугъэlощтым шъупыльынэу тыкъышъущэгугъы. Амалэу щыlэмкlэ тэри Іэпыlэгъу тыкъышъуфэхъузэ тшІыщт.

Нэужым Апыщ Муратрэ Екатерина Зайцевамрэ олимпиадэм зэрэхэлэжьагьэхэр, ащ иуцугьохэр зэрэк Іуагъэхэр АР-м и ЛІышъхьэ къыфа Іотагъэх. Іофтхьабзэм хэлэжьэгъэ к Іэлэеджэк Іуи 120-м щыщэу нэбгырэ 17-р ары финалым хэхьагъэхэр. Ахэм тиреспубликэ щыщ нэбыгырит Іу зэрахэфагъэр гьэхьэгъэш Іоу плытэн фае.

Сэнаущыгъэ ныбжык Іэхэм ноутбукхэр Тхьак Іущынэ Асльан шІухьафтынэу аритыгъэх. Нытыхэм, зыч Іэхэ еджап Іэхэм ядиректорхэм Рэзэныгъэ тхылъхэр афигъэшъошагъэх. Зэхэтхэу нэпэеплъ сурэт зытырарагъэхыгъ.

ТХЬАРКЪОХЪО Адам.

Адыгэ Республикэм щыпсэухэу ык Іи ихьак Іэхэу лъытэныгъэ зыфэтш Іыхэрэр!

Я XIX-рэ лІэшІэгъум щыІэгъэ Кавказ заом хэкІодагъэхэр агу къызыщагъэкІыжьырэ шъыгъо-шІэжь Мафэм епхыгъэ митингыр 2011-рэ илъэсым жъоныгъуакІэм и 21-м сыхьатыр 18.00-м къалэу Мыекъуапэ, Адыгэ Республикэм и Къэралыгъо филармоние щыкІощт.

ЗэхэщэкІо комитетыр



объеворовововово Гьэзетэу «Шапсугиер» непэ ильэс 20 мэхьу

do,do,do,do,do,do,do,do,do,do

Пьэпкь гумэкіыр кьыреіотыкіы

Гъэзетым фэгъэхынгъэу къэпіон хъумэ, «ар гъэзет дэгъу» зыфаюрэр ціыфхэм ягумэкіхэр нахьыбэрэ къизыютыкіырэр ары, зыгъэгумэкіыхэрэм иджэуап зэрагъуатэрэр ары. Етіанэ гумэкіыгъор зэрэлъэпкъэу зэдырие зыхъукіэ, гъэзетым нахьыбэ къежэу мэхъу. Ащ фэд хыіушъо Шапсыгъэм и Адыгэ Хасэ къыдигъэкіырэ

гъэзетэу «Шапсугия» зыфиюрэр. Ащ иапэрэ номер къызыхаутыгъэр непэ илъэс 20 мэхъу. А лъэхъаным шапсыгъэ лъэпкъым зегъэужьыжьыгъэнымкю зэхэщэкю комитетэу хадзыгъагъэм итхьаматэу, гъэзетым изэхэщакю, джы редколлегием хэтэу Какыхъу Мэджыдэ мы мафэхэм гущыю тыфэхъугъ.

— Лъэпкъ зэхашІэм анахь зыкъызыщиІэтыгъэ уахътэу плъытэн плъэкІыщт гъэзетыр зызэхэшъущэгъэ лъэхъаныр. Ар сыдэущтэу угу къэкІыжьыра, Мэджыд?

— А лъэхъаным ТІэшъу Мурдинэ Шапсыгъэ Адыгэ Хасэм ипэщагъ. Апэрэ номерыр къыдэзыгъэкІыгъэр ыкІи гъэзетым ильэс зэкІэлъыкІохэм иредакторыгъэр Нэгъуцу Шыхъэрхъан. Апэрэ номерыр Абхъазым къыщыдэкІыгъагъ. АщкІэ ІэпыІэгъу къпфэхъугъагъ Геннадий Алания. Ар тыфэразэу ренэу тыгу къэкІыжыы. Шапсыгъэ Адыгэ Хасэм изэфэс хэлажъэхэрэм апэрэу гъззетыр къызаратым, зынэпс къъкІуагъэхэр къахэкІыгъагъэх.

Непэ гъэзетыр ипчъагъэкІэ миниплІ хьоу къыдэкІы ыкІи ТІопсэ районымрэ Шъачэрэ ащыпсэурэ адыгэ унагъохэм зэкІэмэ ар аІокІэ. Гъэзетым икъыдэгъэкІынкІэ къиныгъохэр щыІэхэу къыхэкІыми, ащ къежэхэ-

рэм игъом зэраГэкГэхьащтым ренэу тыпылъ.

Непэ мары Краснодар сыщыІ. Краснодар край администрацием и Грант гъэзетым къыхьыгъ, ащ икъыдэгъэкІын пэІудгъэхьащт сомэ мин 250-у гъэзетым къыфагъэшъошагъэр. Мы чІыпІэм кънщысІомэ сшІоигъу гъэзетым икъыдэгъэкІынкІэ адыгэ кІалэхэр ІэпыІэгъу къызэрэтфэхъухэрэр. Ащ фэдэу ренэу зишІуагъэ къытэкІырэмэ ащыщ АдыгеимкІэ КІэрмыт Мухьдинэ. Ащ илъэсныкъо пэпчъ экземпляри 150-рэ Инэм щыпсэурэ адыгэхэм апае къыретхыкІы. Адыгеим инэмыкІ чІыпІэхэм ащ фэдэу тигъэзет аІэкІэдгъэхьан тлъэкІырэп. Фаем гъэзетыр къыритхыкІынышъ, еджэн ылъэкІыщтэп, сыда пІомэ зэзэгъыныгъэ республикэм ащкІэ

— Гъэзетыр адыгэу тыди щыпсэухэрэм алъэГэсы. Къэбэртэе-Бэлъкъарым, Къэрэщэе-Щэрджэсым, Адыгеим ащы-



хьухэрэр (ахэм льэнкымкІэ мэхьанэу я Іэм ельытыгьэу) псынкІзу къехьэх. УзыІэпащэу, уяджэнкІэ гьэшІэгьонэу ахэр гьэнсыгьэх. ГущыІэм пае, Адыгешм Къэралыгьо Советыр — Хасэр гьэнсыгьэ зэрэщыхъугьэр хэдзынхэм ауж гъэзетым кІэкІзу апэрэ нэкІубгьом къыщыхиу-

тыгъ. Парламентым партийнэ спискэмкІэ хэхьагъэхэм анэмыкІэу, Тэхъутэмыкьое районымкІэ зы мандат округхэм ащыхадзыгьэу нэбгыриплІ Къэралыгьо Советым — Хасэм зэрэхэхьагьэр къеІо. Ахэм ащыщых Инэм щыпсэүрэ бизнесменэу, ансамблэу «Нэфыр» зэхэзыщагьэу КІэрмыт Мухьдинэ, Мырзэ Джанбэч, ДзэлІ Аскэр, Краснодар щызэхащэгьэ Адыгэ Хасэм ипащэу Шъхьэлэхьо Азмэт. Гъэзетыр зыфэразэхэр, цІыфхэм зэльашІэрэ кІалэхэр, къэбарыр кІэкІ дэдэми, ащ къыхэщыгьэх.

Ащ ышъхьагь тетыр ІэнатІэм Іухьэгьэ кІалэм ехьылІагь. АР-м льэпкь ІофхэмкІэ, ІэкІыб къэралхэм ащыпсэурэ тильэпкьэгьухэм адыряІэ зэпхыныгъэхэмкІэ ыкІи къэбар жъугъэм иамалхэмкІэ и Комитет Шъхьэлэхьо Аскэр тхьаматэ зэрэфашІыгьэм ар ехьылІагь. Къэбарыр официальнэу щыт ыкІи кІэкІы. Ау Адыгэ Республикэм и Комитет тапэкІэ ипэщагъэм икъэбари, ежь Аскэр щыІэныгьэ гьогоу къык Гугъэр зыфэдэри ащ уапашъхьэ къырегьэуцох. ІэнатІэу ыІыгъыгъэми, гъэхьагьэу ышІыгьэми акІыІу кьэхьу Адыгэ Республикэм и Адыгэ Хасэ ар зэрипэщагъэр...

Гъэзетыр гъэшІэгьоны къэ-

зышІырэмэ ащыщых ІэкІыбым щыпсэурэ адыгэхэм яхьылІагьэу ащ къихьэрэ материалхэр. А зэпстэумэ редактор шъхьаІэу Ныбэ Анзор ишІуагьэ зэрахэльым уехъырэхъышэнэу щытэп.

— Ар шъыпкъэ, редакторыр ары зишІуагъэр гъэзетыр зэрэгъэшІэгъоныр. Сэ номер пэпчъ къыдэкІыным ыпэкІэ сыхэплъэ. Ау редакторым ифитыныгъэ ренэу къыдэсэльытэ, Хасэм ишІошІ нахъ тэрэз щымыГэу сІорэп. Редакторыр шъхъафитын фае, арэу щымытмэ, гъэзетыр гъэшІэгъоны хъущтэп. ТишІошІхэр зэтемыфэхэу къыхэкІы, гъэзетым къихъагъэр ашІомытэрэзэу цІыфхэр къысфытеохэуи мэхъу, ау ащкІэ мысагъэр сэ сэштэ нахъ, Анзор тесльхъэрэп.

— Мэджыд, Шапсыгьэ Адыгэ Хасэм игьэзет кьызыдэк ырэр ильэс 20 зэрэхьурэм пае тигуалэу тышьуфэгуш Іо. Джыри ильэсыбэрэ ар къыдэжъугъэкыным пае к уач Ги, мылъкуи шъуи Гэнэу тышьуфэльа Го.

 Тхьауегъэпсэу тигъэзет шъушІоІофэу гущыІэгъу тызэрэшъушІыгъэмкІэ.

> СИХЪУ Гощнагъу.

Сурэтым итыр: редактор шъхьа Гру Ныбо Анзор.

Анахь дэгъухэм язэнэкъокъу



Зэнэкъокъум фэгъэхыгъэ зэхахьэу Адыгэ республикэ колледжым щыкІуагъэр къызэІуихыгъ АР-м гъэсэныгъэмрэ шІэныгъэмрэкІэ иминистрэу Беданыкъо Рэмэзанэ. Іофтхьабзэм хэлэжьагъэх гъэсэныгъэмкІэ районыкіи къэлэ администрациехэм ягъэІорышІапІэхэм япащэхэр, еджапІэхэм ядиректорхэр, гъэсэныгъэм исистемэ инэмыкІрэ ІофышІэхэр.

Республикэ зэнэкъокъум зэ-

кІэмкІи кІэлэегъэджи 7 хэлажьэ. Мыгъэ Адыгэкъалэрэ Шэуджэн районымрэ ял Іык Іохэр ащ къекІолІагъэхэп.

КІэлэегъаджэхэм зэкІэмкІи лъэныкъуихкІэ яІэпэІэсэныгъэ къагъэлъэгъощт. Апэрэ мафэм щыІэгъэ зэнэкъокъум «Методическэ объединение» ыцІагъ. Ащ урокым итын къулайныгъэу хэльыр кІэлэеджакІохэм къыщагъэльэгъуагъ. Непэ щыІэ зэнэкъокъум «Интернет-ресурс» ыцІ, ащ

ыуж предмет зэфэшъхьафхэмкІэ урокхэр атыщтых. КІэлэеджакІом узэрэдэгущыІэщтым шІыкІэу иІэн ыльэкІыщтхэри зы мафэрэ къагъэлъэгъощтых. Программэм мастер-классхэри къылельытэх.

Зэнэкьокъур тхьамафэм къыкlоц кlэлэегъэджэ колледжым, республикэ гимназием ыкlи нэмыкl чlыпlэхэм ащыкlощт.

КъэкІорэ гъубджым республикэ зэнэкъокъум икІэуххэр зэфахысыжьыщтых. Ащ хэлажьэхэрэр республикэм ианахь кІэлэегъэджэ дэгъухэр арых. Джы ахэм анахь дэгъужьыр къэнэфэщт.

нэфэщт. *(Тикорр.).*

МЭКЪЭГЪЭІУ

Адыгэ Республикэм и Законэу 2011-рэ илъэсым гъэтхапэм и 10-м аштагъэу N 422-р зытетэу «Къэралыгъо е муниципальнэ мылъкум хэхьэрэ чІыгу Іахьхэр ыпкІэ хэмыльэу унаеу заратырэ лъэхъанхэм яхьылІагъ» зыфиІорэр гъэцэк Гэгъэным тегъэпсыхьагъэу, Адыгэ Республикэм иминистрэхэм я Кабинет 2011-рэ илъэсым гъэтхапэм и 22-м ышІыгъэ унашьоу N 43-р зытетэу «Адыгэ Республикэм икъэралыгьо мылъку хэхьэрэ чІыгу Іахьхэр ыкІи чІыгу Іахьхэу зигъунапкъэхэр Адыгэ Республикэм икъэлэ шъхьа І — Мыекъуапэ щызэхэмыушъхьафыкІыгъэхэр ыпкІэ хэмылъэу унаеу зэраратырэ шІыкІэм ехьылІагъ» зыфиІорэм ия 6-рэ пункт диштэу Адыгэ Республикэм мылъку зэфыщытык Іэхэмк Іэ и Комитет цІыфмэ макъэ арегъэІу унэе псэольэшІыным тегъэпсыхьэгъэ чІыгу Іахьхэу зигъунапкъэхэр Адыгэ Республикэм икъэлэ шъхьаІэ — Мыекъуапэ щызэтемыушъхьафыкІыгъэхэр мыщ фэдэ чІыпІэхэм зэращыІэхэмкІэ:

- 1. къ. Мыекъуапэ, пер. Фиштскэр, 1е, кв.м. 601-рэ зиинагъэр
- 2. къ. Мыекъуапэ, пер. Фиштскэр, 2и, кв.м. 600 зиина-гъэр
- 3. къ. Мыекъуапэ, пер. Фиштскэр, 1г, кв.м. 601-рэ зиинагъэр
- 4. къ. Мыекъуапэ, пер. Фиштскэр, 16, кв.м. 602-рэ зиинагъэр
- 5. къ. Мыекъуапэ, пер. Фиштскэр, 2к, кв.м. 601-рэ зиинагъэр
- 6. къ. Мыекъуапэ, пер. Фиштскэр, 2г, кв.м. 601-рэ зиинагъэр 7. къ. Мыекъуапэ, пер. Фиштскэр, 2а, кв.м. 665-рэ зиинагъэр
- 8. къ. Мыекъуапэ, пер. Фиштскэр, 2ж, кв.м. 600 зиина-гъэр
- 9. къ. Мыекъуапэ, пер. Фиштскэр, 2в, кв.м. 600 зиина-гъэр
- 10. къ. Мыекъуапэ, ур. я 2-рэ Советскэр, 44, кв.м. 601-рэ зи-
- 11. къ. Мыекъуапэ, ур. я 2-рэ Советскэр, 43, кв.м. 600 зиинагъэр 12. къ. Мыекъуапэ, ур. я 2-рэ Советскэр, 45, кв.м. 610-рэ зи
 - нагъэр
 13 къ Мыекъуапэ ур я 2-рэ Советскэр, 57 кв м 605-рэ зи
- 13. къ. Мыекъуапэ, ур. я 2-рэ Советскэр, 57, кв.м. 605-рэ зи-инагъэр

Муфтиим ыцІэ ыхьыщт

Къэбэртэе-Бэлъкъар Республикэм щыпсэурэ быслъымэнхэм зимычэзыу зэфэсэу бэмыш э я Іагъэм рагъэблэгъагъагъ Темыр Кавказым ис муфтийхэр. Зэфэсым и Іофш э хэлэжьагъ Емыж Нурбый.

Ащ тызэрэщигъэгъозагъэмкІэ, республикэм ибыслъымэнхэм язэфэс тырагъафэу мы мафэм нэмыкІ мэфэкІ Іофтхьабзи Налщык щырагъэкІокІыгъ — дин шІэныгъэм и Гупчэу хъущт апшъэрэ еджапІэм ишІын фежьагъэх, апэрэ мыжъор агъэтІыльыгъ.

— Гупчэм ишІынкІэ республикэм къыдеІэштых, — къеІуатэ муфтиим, — Урысые Федерацием ипащэхэр, шІушІэ фондэу «Ислъам культурэм, шІэныгъэм ыкІи гъэсэныгъэм хэхъоныгъэ ягъэшІыгъэнымкІэ Фондыр» зыфиІорэр. Лъэхъаным диштэрэ университет комплексым хэтыщтых студентхэр зычІэсыщтхэ общежитиери, конференц-залыри, библиотеки. А хъугъэ-шІэгъэ гушІуагъом хэлэжьагъ Къэбэртэе-Бэлъкъар Республикэм и Прези-

дентэу Къанэкъо Арсен. Ащ ипсалъэ къызэрэщыхигъэщыгъэмкІэ, мыщ фэдэ Гупчэ шІыгъэным игупшысэ апэу къахэзылъхьэгъагъэр республикэм имуфтиеу хьалэлэу илъэс пчъагъэхэм лэжьагъэу, икІыгъэ илъэсым итыгъэгъэзэ мазэ жъалымыгъэ хэлъэу аукІыгъэ ПщыхьэкІэ Анас-хьаджэр ары. ІэкІыб къэралыгъохэм амыгъакІохэу, республикэм идинлэжьхэр ежьхэм агъэхьазырын зэрэфаер ащ сыдигъуи къыхигъэщыщтыгъ.

Тигущыlэгъу къызэриlуагъэмкlэ, КъБР-м щыпсэурэ быслъымэнхэм язэфэс щызэдаштагъ дин шlэныгъэм и Гупчэу республикэм икъэлэ шъхьаlэ дагъэуцощтым Пщыхьэкlэ Анас-хьаджэм ыцlэ фаусынэу.

Зэфэсым республикэм имуфтий щыхадзыгъ. А Ізнатіэр ыгъэцэкіэнэу быслъымэнхэм цыхьэ зыфашіыгъэр А. Пщыхьакіэм игуадзэу Іоф зышіэщтыгъэ Дзэсэжъ Хьазрэтал.

ЖАКІЭМЫКЪО Аминэт.

Адыгэ

МУЗЕЙХЭМ Я ДУНЭЕ МАФ











Тарихъым инэкІубгъохэр цІыфмэ алъагъэІэсых

Аужырэ илъэсхэм «Музеир чэщым» зыфиюрэ зэхахьэхэр Москва, нэмыкі къэлэшхомэ ащызэхащэх. Адыгэ Республикэм и Лъэпкъ музей ащ фэдэ зэТукІэхэр 2009 — 2010-рэ илъэсхэм щыкІуагъэх. Зэхэщакіомэ ащышэу, Адыгэ Республикэм культурэмкіэ изаслуженнэ Іофышіэу, зэлъашіэрэ археологэу Тэу Аслъан къызэри-Іотэжьырэмкіэ, «Музеир чэщым» зыфиюрэ зэхахьэхэм нэбгырэ шъэ пчъагъэ ахэлэжьагъ.

Лъэпкъ музеим иІэшъхьэтетхэр анахьэу зыгъэгушІуагъэхэр ильэс зэфэшъхьафхэм зэхащэгъэ Іофтхьабзэхэм ныбжыкІабэ зэрэхэлэжьагъэр ары. Апэрэу музеим къычІэхьагъэу ахэтыгъэр мэкІагъэп. Студентхэр, къуаджэмэ адэсхэр пчыхьэзэхахьэмэ ахэлэжьагъэх. ГъэшІэгъоныгъэр илъэсыбэ хъугъэу Мыекъуапэ дэсхэм ащыщхэр апэрэу музеим къызэрэкІогъагъэхэр ары.

Чэщым ущызэ**І**ук**І**эмэ

Къокіыпіэм щыпсэурэ лъэпкъхэм ямузей икъутамэу Мыекъуапэ дэтым жъоныгъуакіэм и 14-м щызэіукіагъэмэ

алъэгъугъэр, зэхахы-гъэр бэрэ агу илъыщт.

Адыгэ Республикэм ныбжык Нофыгъохэмк Нэ и Комитет ипащэу Къэрэтэбэнэ Мыхьамодэ зэхэшэным чанэу хэлэжьагь. Анахьэу ащ шГогъэшГэгъоныгъэр ныбжь зэфэшъхьафхэр зиГэхэр пчыхьэзэхахьэм гущыГэгъу зэрэшызэфэхьугъэхэр, кГэлэеджак Гомэгупшысэ куухэр зыхэль сурэтхэр зэрашГыгъэр ары.

ХьакІэмэ тахэплъэшъ, тинэ-Іуасэу ахэтыр бэ. Абхъазым инароднэ артистэу, Адыгэ Республикэм изаслуженнэ артистэу Отар Хунцарие ыльэгъурэм пІўныгъэ мэхьэнэ ин ритыгъ. СурэтышІ-модельер цІэрыІоу СтІашъу Юрэ гущы Іэгъу фэхъугъ. Адыгэ Республикэм икомпозитормэ я Союз итхьаматэу, Адыгеим искусствэхэмкІэ изаслуженнэ ІофышІэшхоу Къэгъэзэжь Байзэт, Адыгэ къэралыгъо университетым икІэлэегъаджэхэр, республикэ общественнэ движениеу «Адыгэ Хасэм» итхьаматэ игуадзэу Нэгъуцу Аслъан, студентхэмрэ кІэлэеджакІохэмрэ тинэплъэгъу итых.

— Пчэдыжым тимэфэк Зэредгъэжьагъэм зыкъегъэшъынкъэжьы, — къаГуатэ музеим и Гофыш Гэхэу Сулеймэн Фатимэрэ Хъок Голарисэрэ. — К Гэ-



лэціыкіумэ сурэт гъэшіэгъонхэр асфальт гъогум тырашіыхьагьэх, яІофшіагьэ кіэгушіужьых. Къэгъэльэгъонхэу къызэіутхыгъэхэр тарихъым, искусствэм нахь афэгъэхьыгъэх. Музеим къычіэхьэгъэ ціыфмэ упчіабэ къытаты...

— Бырсыр кІуапІэ хъугъэу слъытэрэп, — зэдэгущыІэ-гъур льегъэкІуатэ Нэгъуцу Асльан. — Тэрэз. ЦІыф макІэп къекІолІагъэр, ау ащ къикІырэп сыдми зэхахьэм хэлажьэхэу. Сипшъашъэ сигъусэу СтІашъу Юрэ иІофшІагъэмэ, кинофильмэм, сурэтышІхэм

якъэгъэлъэгъонхэм тигуапэу тяплъыгъ.

Сыда къаІотэжьыщтыр?

А мафэм музеим къычіэхьагъэхэм ыпкіэ аіахыгъэп. Ащи мэхьанэ имыіагъэу тлъытэрэп. Якіэлэціыкіухэр ягъусэхэу ны-тыхэр тлъэгъугъэх. Гум щизэу заплъыхьагъ, яшіэныгъэ хагъэхъуагъ.

Я 18 — 19-рэ лІэшІэгъухэм цІыфмэ сыдэущтэу зафапэщтыгъа, сыд фэдэ щыгъыныр ара нахь ашІогъэшІэгъоныгъэр? Адыгэ къэралыгъо университетым и МГГТК истудентхэм шъошэ зэфэшъхьафхэр ащыгъэу къэгъэлъэгъонхэм ахэлэжьагъэх. Льэхъаным епхыгъэ модэм къыпкъырыкІыхэзэ, пчыхьэзэхахьэм яІахьышІу хашІыхьагъ.

Дзыбэ Лилиерэ Анна Новолыгинамрэ Адыгэ къэралыгъо университетым щеджэх. СтІашъу Юрэ иІофшІагъэ щыгъуазэх, ау сурэтышІ-модельерым апэрэу дэгущыІэхэшъ, мэгумэкІых.

— Мыщ фэдэ цІыф цІэры-Іом апэрэ тызэрэІукІагъэр, шъуашэу ышІыгъэхэр зэрэтигьэльэгъугьэхэр тэркІэ гушІогьошху, — къаІуатэ Дзыбэ Лилиерэ Анна Новолыгинамрэ. — Тистудентхэм къафэтІотэжьын тиІ, ахэри музеим къызэрэкІощтхэм тицыхьэ тель.

Пэнэшъу Руслъан, Къуекъо Марин, Къоц Жаннэ, Сулеймэн Фатимэ, ХъокІо Ларисэ, Людмила Гунинам, Георгий Родизовым, нэмыкІхэу музеим Іоф щызышІэрэмэ гущыІэгъу тафэхъугъ. Чэщым сыхьатыр 11 хъугъагъэми, нэгушІоу щытыгъэх.

— Дахэу зэхахьэр кІуагьэ, тыпшъыгьэми зыдэтшІэжьырэп. Пчыхьэзэхахьэм къыщышъуагьэх, орэд къыщаІуагь, нахьыбэрэ тызэІукІэ тшІоигьу, — къытиІуагъ ХьокІо Ларисэ.

ШІэжьым иугъоякІохэр

Музейхэм я Дунэе мафэ ехъулізу гущыізгъу тызыфэхъугъэхэм ягупшысэ щыізныгъэм къыпкъырыкізу щытыгъ. Республикэм и Лъэпкъ музей идиректорэу Джыгунэ Фатимэ, ащ игуадзэу Шэуджэн Налмэс, нэмыкіхэм яіофшіэн къыщыхагъэщырэр музеир тарихъым иугъоякіоу зэрэщытыр ары.

Аульэ Эмилие музеим ибиблиотекэ иІофышІ. Къудай Марыет, МэфэшІукъо Щангулэ, Зотов Долэт отделхэм япащэх. Дзыбэ Заремэ, Сыджыхь Маринэ, Сихьаджэкъо Иринэ, Къэзэнч Аслъан, Мамрыкъо Саидэ, Тэу Аслъан ясэнэхьатхэр тІэкІу зэтекІыхэу плъытэщтми, пшъэрылъэу яІэр зы — музеим фэлажьэхэзэ, тарихъым инэкІубгъохэр цІыфмэ алъагъэІэсых.

Музейхэм яІофышІэхэм я Дунэе мафэ пае тышъуфэгушІо! Шъопсэу, бэгъашІэ шъохъу!

ЕМТІЫЛЪ Нурбый.





ТИЮБИЛЯРХЭР



НЭХЭЕ Рэмэзан, «Адыгэ макъэм» исобкор.

ГРОУНИВЕРСИТЕТЫ ищытхьу щарегьаю

Непэ нэІуасэ шъузфэтшІымэ тшІоигъор Теуцожь районымкІэ Аскъэлае икІэлэ пІугъэу, Урысые Федерацием ичІыпІэ зэфэшъхьафхэм дэгъоу ащызэлъашІэу, ильэс 45-рэ хьугьэу Краснодар щыпсэурэ, Кубанскэ къэралыгъо агроуниверситетым -ышыг охшестынефе Ілеахаш фашІырэ шІэныгъэлэжьышхоу, техническэ шІэныгъэхэмкІэ докторэу, профессорэу Бэгъушъэ Шумаф Нухьэ ыкъор ары.

-еІшеІл естеІшты ефамуШ гъу плІанэм фэдизым къинэжьынэу етлъэгъулІагъэр макІэп. А уахътэм къыкІоцІ чІыпІэ зэфэшъхьафхэм ащызэхэтшІагъ, нэрылъэгъуи къащытфэхъугъ ицІыфыгъэ зынэсырэр.

КъэтІуагъэр къэзгъэшъыпкъэжьырэ щысэхэр бэ мэхъухэми, Кубанскэ агроуниверситетым ащ шъхьэкІэфэшхо зэрэщыфашІырэм, игущыІэ уасэ зэрэщыриІэм, игукІэгъу, иадыгэгъэ-цІыфыгъэ зэрэиным афэгъэхьыгъэ гукъэкІыжьитІу ягугъу къэтшІын. Сэри а агроуниверситетым иаспирантурэ къэсыухыгъ, кандидат диссертациехэр къагъэшъыпкъэжьынхэ зыхъукІэ шІэныгъэлэжьхэм ясовет изэхэсыгъохэм тахэлажьэу, такъыщагъэгущыІэуи къыхэкІыгъ. А лъэхъаным Бэгъушъэр тымышІэщтыгъэми, проректорхэм, кафедрэхэм япащэхэм, факультетхэм ядеканхэм, ахэм ащылэжьэрэ профессорхэм, доцентхэм синыбджэгъубэ ахэтыгъ. КъыхэкІыщтыгъ ахэм ащыщхэм къызыхъугъэр хэгъэунэфыкІыгъэным е нэпэмык Гофыгъохэм афэгъэхьыгъэ пчыхьэзэхахьэхэм сарагъэблагъэу. Ахэм ащыщ горэм ректорэу Иван Трубилиныр хэлэжьагъэу слъэгъугъэп. Ау Бэгъушъэ Шумафэ илъэсипшІыкІэ узэкІэ-Іэбэжьмэ, къызыхъугъэ мафэр хигъэунэфыкІы зэхъум, мо лІышхор къакІуи, гущыІэ фабэхэр адыгэ кІалэм къыфиІогъагъэх.

ЯтІонэрэ щысэр. Илъэс зытІушкІэ узэкІэІэбэжьмэ, непэ Шъачэ имэрэу Анатолий Пахомовыр Анапэ иІэшъхьэтетыгъ. Ар зылъэхъанэ Шумафэ истудентыгъэхэм ащыщыгъэти, зыригъэгъэпсэфынэу ригъэблэгъагъ. Ащ тэри тыздищи, Анапэ имэр тхьамафэрэ тырихьэкІагъ, зы нэбгырэ къытэпхыгъэу дахэу тыкъыращэкІыгъ, къытагъэлъэгъунэу къагъэнагъэ щыІэп, тщымыгъупшэжьынэу зыкъытагъэгъэпсэфыгъ. А мафэхэм Шумафэ щыгъупшагъэп агроуниверситетым икІэлэегъэджэ-шІэныгъэлэжь анахьыжъхэм ащыщэу сымаджэ хъугъэу Краснодар дэсыр. Анапэ исанаториехэм ащыщэу ащ къекІущтыр зэригъашІи, зышигъэхъужьынэу, адыкІэ къыщыпэгъокІынхэу къызэригъафи тыкъэкІожьы-

Джащ фэдэ лІыгъэ зыхэлъ цІыф зигугъу къэтшІырэ Бэгъушъэ Шумафэ. ИгущыГэ фэпыт, адыгагъэр игунэс, ныбджэгъуныгъэм фэшъыпкъ, игукІэгъу гъунэнчъ, игупык Іины, и Іуагъэ шІагъэ. ІофшІэкІошху, непи нычэпи иІэп, ыгурэ ыпсэрэ етыгъэу зыфэгъэзэгъэ ІофшІэныр егъэцакІэ.

-

Мыекъопэ мэкъумэщ техникумымрэ Кубанскэ мэкъумэщ институтымрэ диплом плъыжьхэмкіэ къыухыгъэх.

Бэгъушъэ Шумаф

1976-рэ илъэсым аспирантурэр къыухыгъ, 1981-рэ илъэсым техническэ шіэныгъэхэмкіэ кандидатыціэр, 2005-рэ илъэсым а шіэныгъэ дэдэхэмкіэ докторыціэр пхыригъэк Іыгъэх. Агроуниверситетым 1992-рэ илъэсым къыщыублагъэу ипрофессор.

Ренэу общественнэ ІофшІэнхэм ахэлажьэзэ къырэкіо. Гурыт еджапіэм зычіэсыми, дзэ къулыкъум зыщэІэми ротэми, батальонми якомсоргыгъ, институтым имехфак ипрофоргыгъ, студентхэм япрофком итхьаматэ игодзагъ.

Агроуниверситетым зыщылэжьэрэ илъэс 45-рэ фэдизым щыщэу ліэшіэгъу щанэм мехфакым идекан ипащэ игодзагъ. А уахътэм къыкіоці научнэ Іофшіагъэхэу 200-м ехъу (ахэм ежь имызакъоу, нэмык авторхэр зыщигъусэхэри къахэфэ) къыдигъэкІыгъ. Студентхэм шіэныгъэ куухэр ягъэгъотыгъэнхэм фэші къызыфагъэфедэнэу тхылъи 7 ытхыгъ.

Ащ фэдиз щытхъур, непэ лъытэныгъэ-шъхьэкІэфэныгъэу къыфашІырэр сыдэу щытми Шумафэ зыми къыритыгъэп, ошъогуми къыфефэхыгъэп. Ахэр ежь къылэжьыгъэх, илІыгъэ, иадыгагъэ, ицІыфыгъэ къакІэкІуагъэх.

Бэгъушъэ Шумафэ щыІэныгъэм игъогу къин, гъогу шІагъо къыкІугъ. 1941-рэ илъэсым ижъоныгъокІэ мазэ и 13-м Аскъэлае къыщыхъугъ. Ятэу Нухьэ педучилищыр къыухыгъэу ублэпІэ классхэм ащыригъаджэзэ къыхьыгъ, идунай ыхьожьыгъэшъ, Алахьым джэнэт къырет. Янэу Налхъан ОчэпшыекІэ Нэхаехэм япхъу. Ари елъэкІыфэкІэ колхозым щылэжьагъ, зыфагъазэрэр щытхъу хэлъэу ыгъэцэкІагъ.

Зэшъхьэгъусэхэм лъфыгъитф зэдагьотыгь, адыгагьэр агьэльапІэу зэдапІугъэх, дэгъоу рагъэджагъэх, ІофшІэныр шІу алъэгьоу агъэсагъэх. Анахыжъыр зигугъу къэтшІырэ Шумаф арышъ, ащ нахь игъэкІотыгъэу етІанэ тыкъытегущыІэщт. Ащ къыкІэлъыкІорэр Аслъан. Апэ Краснодар монтажнэ техникумыр, етІанэ Іоф ышІэзэ, Кубанскэ мэкъумэщ институтым псэолъэшІынымкІэ ифакультет къыухыгъэхэу Инэм щэпсэу, щэлажьэ. Хьазрэт Воронеж дэт лесотехническэ институтыр къыухыгъ, илъэсыбэрэ Пэнэжьыкъое мэз хъызмэтшіапіэм щылэжьагъ, джы ягъунэгъу селоу Краснэм щэпсэу, фермерэу Іоф ешІэ. Унэгъо лъачІэм къинагъэр, Нухьэ иджэныкъо машІо зымыгъэкІуасэрэр, янэ лъэхэсыр Налбый ары. Кубанскэ мэкъумэщ институтым изоофак къыухыгъ, фермэм, етІанэ чэтэхьо фабрикэм бэрэ Іоф ащишІагъ. Нэужым АКъУ-р къыухыжьи, Аскъэлэе гурыт еджапІэм физрукэу щылэжьагъ, музей дэгъуи къыщызэІуихыгъ. ЗэшиплІымэ зы шыпхъу я І — Разыет Блэгъожъмэ яныс. Мыекъуапэ щэпсэу, научнэ ушэтэкІо институтым Іоф щешІэ.

Джы Бэгъушъэ Шумафэ щы-Іэныгъэ гьогоу къыкІугъэм къыфэдгъэзэжьын. Аскъэлэе гурыт еджапІэр 1958-рэ илъэсым къыхэм анахыжъыгъэр ежьырти, -ефа устеПапеІ мехетк-енк стиеф хъунэу. Арыти, Псыфабэм дэт мэз хъызмэтшІапІэм 1962-рэ илъэсым итыгъэгъэзэ мазэ слесарэу ІофшІэныр щиригъэжьагъ. «ХребтовкІэ» заджэщтыгъэхэ псэупІэм дэжь мэзыр щытезыупкІырэ рабочхэм ахэтэу лажьэщтыгъэ, тракторэу, автомашинэу, нэмык техникэу Іоф зэрашІэхэрэр ыгъэцэкІэхыштыгъэх. Бэрэ пэмылъэу хъызмэтшІапІэм ипащэхэм адыгэ кІалэр зэрэхъупхъэр, зэрэчаныр алъэгъу, механикэу агъэнафэ. Ащи ищытхъу щарегъа о, мэзым ич ып зэфэ--шахьафхэм Іоф ащызышІэрэ машинэхэм ящыкІэгъэ запчастьхэр игъом анегъэсых, къутагъэхэр псынкІзу зыпкъ рарегъзгъзуцо-

1963-рэ илъэсым ишэкІогъу мазэ нэс ащ Іоф щишІагъэу дзэм къулыкъу къыщихьынэу Лабораторием сыщылэжьагь, аспирантэу, кІэлэегъэджэ къызэрыкІоу, шъхьаІэу сыщытыгъ. ЕтІанэ кандидат диссертациер зыпхырысэгъэкІым, доцентыцІэр къысфаусыгъ. Ащ илъэс заулэкІэ къыкІэлъыкІуагъ профессорыцІэри. Илъэс 30 фэдизрэ, 2008-рэ ильэсым нэс, мехфакым идекан егъэджэн ІофхэмкІэ игуадзэу сыщытыгъ. Ахэм адакІоу курсовой Іофтхьабзэу зетхьэрэр бэдэд. Институтым иприемнэ комиссиехэм зытфэ-зыхэ сахагъэлэжьагъ. Дипломникхэм Іоф адэсэшІэ, кандидат диссертациехэр пхырызыгъэк Іыхэрэми ІэпыІэгьоу тыряІ. КІо, студент нэбгырэ 600-м ехъу (900-м нэсэу къыхэкІы) зыщеджэрэ мехфакым Іоф макІэ чІэлъына? Джахэр зэкІэ тэры зыпшъэ дэкІырэр. ШыІэныгъэр Іоф зэфэшъхьафыбэу зэхэлъ — псауныгъэр, еджэныр, общежитиехэр,



зеухым, Мыекъуапэ мэз техникумэу дэтыгъэм (нэужым ар мэкъумэщ техникум ашІыжьыгъагъ) щеджагъ. Ар 1962-рэ илъэсым диплом плъыжькІэ къызеухым, техникумым ипащэхэм Ленинград мэз академием агъэкІонэу рахъухьэ, кІалэми къыдэгущыІэх, къырагъэзэгъы, ищыкІэгъэ тхылъхэри къыфагъэхьазырхэшъ, къыратых. Ау чылэм къызыкІожькІэ, ятэ гъойщаеу къычІэкІышъ, а Іофыр щыгъэзыягъэ мэхъу.

К1алэм уахътэр ыгъэхьаулыерэп, а илъэс дэдэм нахь къапэблагъэу щыт Кубанскэ мэкъумэщ институтым имехфак щеджэнэу чІэхьэ. Ау ащи еджэныр рэхьатэу щыльигьэкІотэнэу хъурэп. Студентхэм ахэтэу мэзит у горэм нахь институтым щымы-Іагъэу дзэ къулыкъум ащэнэу тхылъ къыфагъэхьы.

Сыхьазырэу, сызгъэкІотэхэрэ скъош-Іахьылхэри, синыбджэгъухэри сигъусэхэу военкоматым шэкІогъу мазэм сызекІуалІэкІэ, — игукъэкІыжьхэм тащегъэгъуазэ Бэгъушъэ Шума-— «хьау, мыгъэ утщэщтэп, къихьашт илъэсым игъэмафэ утщэщт» къысаІо.

Еджэхэрэми ащымыщэу, Іофи ымышІэу Шумафэ щысынэу фэягъэп. ЕтІани, унагъомкІэ кІалэащэ. Къалэу Грознэм къулыкъур илъэсищэ къыщихьыгъ, танкым имеханик-водителэу щытыгъ. Ротэм, етІанэ батальоным якомсомол организациехэм япэщагъ, щытхъушхо пылъэу, партием щаштагъзу, лейтенант хъугъзу къэкІожьыгъ.

1966-рэ илъэсым институтым чІэхьажьи, 1971-рэ илъэсым диплом плъыжькІэ къыухыгъ. А илъэсхэм Аскъэлае икІэлэ пІугъэ дэгъоу зэреджэрэм имызакъоу, общественнэ ІофшІэнхэм чанэу ахэлажьэштыгъ. Аш ишыхьат мехфакым ипрофоргэу, студентхэм япрофком итхьаматэ игуадзэу зэрэщытыгъэр.

<u>Корр.:</u> Джы дэгъугъэ наукэм зыфэбгъэзэнэу зэрэхъугъэм тыщыбгъэгъозэгъагъэмэ.

Б.Ш.: Институтыр дэгъу дэдэу къызысэухым, тимехфак идеканыгъэу Евгений Кочкиным сыригъэблагъи, дэхэкІаерэ къыздэгущыІагъ, тапэкІэ сигухэлъхэм къакІэупчІагъ. КъысиІуагъ аспирантурэм сыч ахьэмэ зэрэш Гоигьор, сэри ащ ишІуагъэ къызэрэсэкІыжьыщтыр. Джаущтэу аспирантурэм сычІахьи, 1976-рэ илъэсым дэгъоу къэсыухыгъ. Ащ ыуж непэ сызышылэжьэрэ мехфакым ІофшІэныр щезгъэжьагъ.

зыгъэпсэфыныр — ахэр бэ мэхъух. Арышъ, зэкІэми ацІэ къе-Іогъуай.

Корр.: Сыд фэдэ темэха ыкіи сыдигъуа кандидат ыкІи доктор диссертациехэр зыпхырыбгъэк ыгъэхэр?

Б.Ш.: Аспирантурэр къызысэухым, ыпшъэкІэ къызэрэщыс-Іуагъзу, кафедрэм Іоф щысшІэзэ, кандидат диссертациер зэрэпхырызгъэкІыщт темэу «Энергооценка процесса обмолота риса молотильным аппаратом дифференциального типа» зыфиІорэр ары. КандидатыцІэр къызызгъэшъыпкъэжьыгъэр 1981-рэ илъэсыр ары.

Техническэ шІэныгъэхэмкІэ докторыцІэр сиІагъэп 1992-рэ илъэсым научнэ ІофшІагъэу си-Іэхэр къыдалъытэхи, профессорыцІэр къызысфагъэшъуашэм. Ауми, докторыцІэр къыдэхыгъэдехнеІшфоІ естисахестеф мын зэпызгъэугъэхэп, бэрэ сыдэлэжьагъ. Ащ фэшІ ІофшІэнэу сызпылъыри зэпызгъэугъэп, мехфакым идекан игуадзэу сызэрэщытызэ, сипшъэрылъхэри зэрифэшъуашэу згъэцакІэхэзэ, студентхэри езгъаджэхэзэ, къыхэсхыгъэ темэу «Анализ и синтез молотильно-сепарирующих уст-

ройств рисоуборочных комбайнов» зыфиІорэм Іоф дэсшІагъ ыкІи 2005-рэ ильэсым диссертациер пхырызгъэкІи, шІэныгъэлэжьхэм ясовет изэхэсыгьо (Урысыем ичІыпІэ зэфэшъхьафхэм къарыкІыгъэ шІэныгъэлэжьышхохэри хэлэжьагъэх) зэкІэми зэдырагъаштэу техническэ шІэныгъэхэмкІэ докторыцІэр къыщысфаусыгъ.

<u>Корр.:</u> Непэ уиІофшІэгъу мафэ зыфэдэр, ар зыщебгъажьэрэр, зыщыуухырэр къытаly.

Б.Ш.: Тимехфак идоцентхэм, профессорхэм университетым ифакультет зэфэшъхьафхэм студентхэр ащырагъэджагъэх. Сэ джырэ нэс зыщезгъаджэщтыгъэхэр тимехфак закъу ары. Джы псэольэшІынымкІэ факультетри къыхагъэхъуагъ. Пчэдыжьым, шэны зэрэсфэхъугъэу, институтым сыкъэкІо, мэфэ реным лекциехэм тащэІэ, студентхэм Іоф адэтэшІэ, мэзахэ хъугъзу тадэжь техьажьы. НахьыбэрэмкІэ гъэпсэфыгъо уахъти къыхэкІырэп.

Олимпиадэхэм, научнэ конференциехэм тахэлажьэ, форум зэфэшъхьафхэм, лабораторнэ, практическэ занятиехэм, курсовой ІофшІэнхэм, дипломникхэм, заочникхэм охътабэ атекІуадэ. Илъэсым къыкІоцІ къэлэ зэфэшъхьафхэм студентхэм янаучнэ зэнэкъокъухэу ащызэхащэхэрэм бэрэ тахэлажьэ. Мы илъэсэу тызыхэтым имэзищ тІогъогогъо олимпиадэхэм сахэлэжьагъ. Москва УФ-м и ВУЗместа І и уосмосиет мех апэрэ чІыпІэр тистудентэу сщэгъагъэхэм щаубытыгъ. Джы бэмышІ у Новочеркасскэ тыкъикІыжьыгъ. Мэкъу-мэщым и ВУЗ-хэу ЮФО-м итхэм яолимпиадэу мыщ щырекІокІыгъэм апэрэ чІыпІэр къыщытхьыгъ. Дипломхэр, сертификатхэр къытфагъэшъошагъэх. Джащ фэдэу гъэрекІо олимпиадэхэу Екатеринбург, Москва, Санкт-Петербург, Казань ащы Гагъэхэми тахэлэжьагъ, хагъэунэфыкІырэ чІыпІэхэр къащытфагъэшъо-

Научнэ-практическэ конференциех у Москва, Челябинскэ, Санкт-Петербург, нэмыкІхэми ащызэхащэхэрэми сэ сшъхьэкІэ сарагъэблагъэ, докладхэри къащысэшІых. ЗыфасІорэр комбайнакІэхэм якъэшІын фэгъэхьыгъэ конференциехэу ахэм ащызэхащэхэрэр ары. СызкІырагъэблагъэрэр кандидатыцІэри докторыцІэри зэрэпхырызгъэкІыгъэхэ ІофшІэнхэр комбайнэхэм афэгъэхьыгъэхэшъ ары.

Бэгъушъэ Шумафэ илъэс 40-м къехъугъэу Кубанскэ агроуниверситетым зыщылажьэрэм ІофшІагъэу иІэхэм зэкІэми ацІэ къе Іогъуай. Ауми, научнэ ІофшІэгъэ зэфэшъхьафхэу къыдигъэкІыгъэхэу (ежь имызакъоу, нэмыкІ авторхэр зыщигъусэхэестватия мехеІй (хефехыся ид 200-м зэрэшІокІырэри къэІогъэн фае. Ащ изакъоп, мехфакым щеджэрэ студентхэм шІэныгъэ куухэр ягъэгъотыгъэнхэм, ІэпыІэгъу афэхъугъэным фэшІ тхыльи 7 къыдигъэкІыгъ. Ахэм ащыщых «Практикум по эксплуатации тракторного парка», «Мотовило для уборки полеглых хлебов, теоретические исследования, проблемы применения, испытания» зыфиІохэрэр, нэмыкІхэри.

Корр.: СССР-р зыщэІэми, джы Урысые Федерациеми якъалэхэм адэт ВУЗ-хэр студентхэм къаухыхэ зыхъукіэ, ахэм кізух ушэтынхэр зэрэщызэхащэрэм лъыплъэрэ къэралыгъо комиссием итхьаматэу уагъэнафэзэ бэмэ уащыІагъ.

Б.Ш.: Ахэм зэкІэми ягугъу къэтымышІыщтми, ащыщхэм ацІэ къесІон. Чэчэным, Уссурийскэ, Иркутскэ, Пермь, Свердловскэ, Махачкала, Налщык, Орджоникидзе, нэмыкІхэми сащыІагъ. Ахэм тІорытІом ехъурэ сыздэкІуагъэхэри ахэтых. Джы мыгъэ Ингушетием — Магас сыщыІэщт, уфаемэ, уздэсщэн.

Бэгъушъэ Шумафэ Урысые Федерацием ишІэныгъэлэжьышхохэм ащыщ. ЩыІэныгъэм игьогу шІагьуи къыкІугь. Ныбджэгъуби Урысыем ичІыпІабэхэм ащыриІ.

Ахэри щыгъупшэхэрэп, гуфэбэныгъэ хэлъэу ягугъу къешІы. Апэу къызэрэригъажьэрэр Кубанскэ агроуниверситетым илъэсыбэрэ иректорыгъэу, джы ипрезидент гъэшІуагъэу Иван Трубилиныр, ащ ипроректорыгъэхэу, Краснодар икъэлэ Думэ итхьамэтагъэу Николай Котляровыр, Григорий Гикалэ ка--ещапк мехфаахашефее едрэф хэу Юрий Елкиныр, Виктор Болдинскэр арых. Щыгъупшэхэрэп ригъэджагъэхэу, Шъачэ имэрэу Анатолий Пахомовыр, Пермь агроуниверситетым иректорэу Юрий Щербаковыр, Москва дэт ВИМ-м иотдел ипащэу Эдуард Жалиныр, агроуниверситетым къышылэлэжьэхэрэ тильэпкьэгъухэу, профессорхэу НэпшІэкъуй Тэмарэ, Хьагъур Айтэч, Гъыщ Руслъан, Аскъэлэе еджапІэр къызеухым ащ идиректорыгъзу, профессорзу Блэгъожъ Зулкъаринэ, къуаджэмкІэ игъунэгъугъэу, шІэныгъэлэжьэу Тхьаркъохъо Юныс, дзэм къулыкъу щихьы зэхъум икомандирыгъэу, непэ ныбджэгъушІу фэхъужьыгъэ журналистэу Сыджыхь Хьазрэтбый, нэмыкІыбэхэу къыпчъыгъэхэри.

Бэгъушъэ Шумафэ иІофшІагъэхэм яфэшъошэ уаси къафашІыгъ. СССР-щтыгъэм, УФ-м гъэсэныгъэмкІэ яминистерствэхэм ильэс зэфэшьхьафхэм ящытхъу тхылъхэр мызэу-мытІоу къыфагъэшъошагъэх. Медальхэу «Ветеран труда», «20 лет Победы над Германией» зыфиІохэрэр иІэх. «Адыгэ Республикэм шІэныгъэхэмкІэ изаслуженнэ ІофышІэшху» зыфиІорэ щытхъуцІэри къыфагъэшьо-

Ишъхьэгъусэу Юлэ чылэмкІэ Хьэлъэкъуае щыщ, ЛІыхасэмэ япхъу. Илъэс пчъагъэ хъугъэу Кубанскэ агроуниверситетым ибухгалтерие ищытхъу аригъаІозэ щэлажьэ. Адыгэгъэ дахэ зыхэль цІыфышІу. Гъомылапхъэр зыІэкІэбэгъухьэрэ бзылъфыгъэхэм ащыщ. Джащ фэдэу агъэсагъ, апГугъ япшъашъэу Римми. Мы лъэхъаным ар агроуниверситетым учетымкІэ ыкІи финансхэмкІэ ифакультет ия 2-рэ курс щеджэ. Туш, чан, гульытэ дэгъу иІ.

Бэгъушъэ Шумафэ илъэс 70-рэ зэрэхъугъэр мы илъэсым ижъоныгъок јэ мазэ и 13-м хагъэчнэфыкІыгъ. Аш фэшІ тэри тыфэлъаІо псауныгъэ пытэ иІэнэу, иІофшІэнкІэ щытхъоу фа-Іорэм хигъэхъонэу, иунагъо, ыкъош-Іахьылхэм, иныбджэгъухэм адэтхъэжьынэу, шІоу, дэгъоу, дахэу щыІэр къыдэхъоу псэунэу, ныбжьык Гэгур ренэу

Сурэтым итхэр: Бэгъушъэ Шумаф, ащ иунагъу.

ЛЪЭПКЪ ЗЭФЫЩЫТЫКІЭХЭР



зытегъэпсыхьагъэ щымыІэу къызэрэри Гощтыгъэр. Дзэ къулыкъум щэ-Іэфэ адрэ кІалэхэм зэранахь мыдэир къыгъэнэфэнэу тыриубытэгъагъ. Ары зэрэхъугъэри чанэу къулыкъу зэрихьырэр дзэ гъэзетым къыхаутыщтыгъ, илъэситфым къыкІоцІ частэу зыдэщыІэм къикІ у письмэ 12 -вач мехетк-енк фагъэхьыгъ, къулыкъур чанэу зэрихьырэр, къызхэкІыгъэхэм анапэ зэрэтыримыхырэр, хэгъэгум икъэухъумэкІо шъыпкъафишІыгъагъ, яхэбзэ-зекІуакІэхэм ягугъу дахэкІэ ышІыштыгъ.

ИгъашІэ зэрэщытэу хэгъэгум икъэухъумэн фэзыгъэлэжьагъэм адыгэ лъэпкъ цІыкІур Хэгъэгу зэошхом псэемыблэжьэу зэрэхэлэжьагъэр ышІэщтыгъ, къыІощтыгъ нэбгырэ 700-м ехъоу икъуаджэ дэкІыхи заом Іухьэгъагъэхэм ащыщэу нэбгырэ 12 (ежьыри зэрахэтэу) СССР-м и ЛІыхъужъ зэрэхъугъэхэр. Зэо ужым Сталиным иунашъок Гэ селоу Багдакент щыпсэухэрэм мэкъу-мэщымкІэ хьакъулахьыр амытынэу ышІыгъагъ, М. Горбачевыр Президентэу къытехьэфэкІэ а унашъор агъэцэкІагъ.

Армаис къе Іуатэ:

- Илъэс 50 хъугъэ адыгэхэм агъэжъэрэ хьалыгъу зысшхырэр. ІофшІапІэ къысатыгъ, ячІыгу унэ тырысагъэшІыхьагъ, машинэ сщэфыгъэ, сищыкІагъэр зэкІэ сиІ. Джы къэнэжьырэ закъор гупсэфэу сыпсэуныр ары. Ар зы-

Зэгуры Іохэрэ **ЗЭКЪОШЫХ**

зычІэхьэм, ермэл хъулъфыгъабэ щтыгъ. цокъэшІыным, нэмыкІ хьапхэкІотэгъэ лІыр нэгушІоу къытхэу илъэс 80-м нэсыщт, ащ емы-Іо-фэшІэ зэфэшъхьафхэр афегъэнакІэх

кІэ СССР-м тІогьогогьо и ЛІыхъужъэу, маршалэу И. Х. Баграмян ипортрет пыльагъ. Зэрильэпкъэгъум пае ар зэримыгъэгъуагъэмкІэ, нэбгыритІур зэлъэпкъэ-(Азербайджан ССР) къыщыхъугъэх, бэрэ зэГукГэнхэу хъугъэ, Аргъэнэфагъэ щиубытыгъэу щыт.

мэхъу. Ащ фэгъэхьыгъэу къе Іуатэ:

СыныбжыкІагъ, Адыгэ хэкур зэрэщыІэр сымышІэщты-«Сынок, я тебя во вторую ШвейсагъэкІонэу ситхыльхэр агъэхьа- хэу хъущтыгъ. зырыгъахэхэу, И. Баграмян ихьахъуми, Адыгеим сыкъакІо зэхъуми, Баграмян къысиІогъэгъэ гугъэхэп: «УздэзгъакІорэм цІыфы фэдэу щызекІу, сынапэ темых, сыкъэмыгъэукІытэжь».

Бэ ащ еджакІо ыгъакІощтыау уголовнэ ІофкІэ емылъэІунхэу цІыфхэм къариІощтыгъ.

рэхъоу дзэ къулыкъум дащи, хы-

Армаис иІофшІэпІэ цІыкІу ты- къэу зэрэщытыр ахэм къаратхэ-

1961-рэ илъэсыр ары Армаис щыпхэм ядын зэрэфэщагъэхэм апэу Мыекъуапэ къызык Гогъатыригъэгупшысагъ. Зыныбжь гъэр. Нэужым ащ къыщищагъ, унагьо щишІагь, сабыйхэр къыпэгъокІыгъ, тищыкІагъэм къы- щыфэхъугъэх. Ежь изакъоп, кІзупчІагъ. Армаис ыныбжь шІэ- лъэпкъ зэфэшъхьафхэм къахэкІыгъэ цІыфхэр адыгэхэм зэральытыгьэу, мафэ къэс имастер- хэзагъэхэрэр, хэти ыгу зэрэхамы- лыгъур ышхы къодыеу зэрэщыской цІыкІу къэкІо, цІыфхэм фэ- гъэкІырэр, алъэкІыщтымкІэ Іэпы-Іэгъу зэрэфэхъухэрэр инэрылъэгъугъ. Ащ къыхэкІэу ежьри цІыф-ИІофшІэпІэ чІыпІэ ышъхьагьы- хэми, Адыгэ хэкуми алъэкІыщтыр афишІагь, иІэшІагьэхэр къалэм къыдэнагъэх.

ЦІыфыбэ инэІуас, ишъэогъу. ШІу къыфэзышІагъэхэр щыгъущэрэр хъупхъагъэу фэтлъэгъугъ. пшэхэрэп, зэряфэшъуашэу дэгъоу Нэужым ежь къызэрэтфиІота- афыщытыжь. Игуапэу ягугъу къешІы Адыгэ хэкум иапэрэ секгъу къодыехэп, селоу Багдакент ретарыгъзу Бэрзэдж Нухьэ, хэку исполкомым итхьаматэ игодзагъзу Хьагъур Анзаур. Ахэр ары маис игъашІэ маршалым чІыпІэ маршалэу И. Баграмян къызфытеуи, кІэлэ ныбжыкІэр Мые-Армаис Тарханян Адыгеим къуапэ къызэригъак Горэр, ана Горов Стана зыщыпсэурэр мыгъэ илъэс 50 тырагъэтынэу къызэращыгугъырэр къызэриІогъагъэхэр. ИлъэІуи еІо Армаис. — Сэри сыкІэлэфагъэцэкІагъ.

гъэнкІи хъун. Ау маршалым мян дэгъоу ышІагъэу щытыгъ. Хэгъэгу зэошхор зэуцужым ыуж царию отправлю», — къызысе- пшъэрылъ гъэнэфагъэ иІэу ар кІытэгъагъ. СшІагъэмкІэ сыкІэ-Іом, зигугъу къысфишІыгъэ къэ- Кавказым къагъэкІогъагъ. Военнэ гъожьырэп. АдыгэлІ шъыпкъэу ралыгъуитІум язи слъэгъугъэу базэхэу къушъхьэхэм ащыІагъэщымытыгъэми, сезэгъыгъагъ. хэм Іашэхэр зычІэлъхэр ахэты- лъапІэх. Ахэр лъэпкъым ынапэх. Сицыхьэ тельыгъ лІы Іушышхом гъэх. Заор уцужьыгъагъэми, тыухи, къалэу Ставрополь ІофышІэ гьо къэбар шъэфхэр аГэкІагъахьэ- хыхэ ашІонгъу.

Военнэ базэхэр агъэкощынтыркІэ Мыекъуапэ сыкъэкІо- хэм, къызщамыгьотыщтхэ чІыпІэ цакІэ. Мастерскоим къычІэлъагъагъ. Училищым сычІэхьан зэ- къафагъотыным маршалыр ыуж дэхэрэм амышІэ горэ ежь ешІэу итыгъ. Ежьыр ащыгъум СССР-м -ими е Ілмын е тынымкі эмине т щыІэхэр зы мафи сщыгъупша- нистрэ игодзагъ, нэужым Генштабым ивоеннэ Академие иначальникыгъ, СССР-м и УІэшыгъэ КІуачІэхэм япэщагъ.

Бэрзэдж Нухьэрэ Хьагъур Ангъэр, ІофышІэ Іуигъахьэщты- зауррэ хьэкІэ лъапІэр Адыгеим гъэр, ІэпыІэгъу зыфэхъущтыгъэр, къызэкІом, ашым фэдэу пэгъокІыгъагъэх, тичІыопс идэхагъэрэ икъэбзагъэрэ рагъэлъэгъугъагъ, Армаис ыныбжь ильэс 18 зэ- джащ къыщегъэжьагъэу И. Баграмян «ШвейцариекІэ» Адыгеим чІэгъ флотым илъэситфэ хэтыгъ. къеджэщтыгъ. Адыгэхэр ныб-Бэрэ ыгу къэк Іыжьыщтыгъ ятэ джэгъуш Іу фэхъугъагъэх, япы- маис (тек Іоныгъэм и Мафэ тышІошъхьахынэу, шІомычанэу, тагъэрэ яцІыфыгъэрэ осэшхо рахыгь).

мыуасэ щыІэп. Адыгэхэм цІыфыгъэкІэ, хьалэлныгъэкІэ уакІэхьащтэп. Сэ ащыщ сыхъугъ, сильапІэх, зэзгьэпшэнхэ щыІэп. Льэпкъ зэфыщытыкІэхэр СССР-р зызэбгырэзыжьым ыуж къеІыхыгъэхэми, Адыгэ Республикэм льэпкь зэфэшьхьафхэр зэгуры-Іохэу щэпсэух. ЗэкІэ зыІэ илъыр цІыф къызэрыкІохэр ары, тэ тизэфыщытык І ары политикэ пстэуми акупкІыр.

КъэІогъэн фае Армаис ильэс 50-м адыгэмэ къагъэжъэрэ хьамысыгъэр. Адыгэхэр Урысыем зэрешІужьыгъэхэм фэгъэхьыгъэ саугъэтэу Мыекъуапэ, Зэкъошныгъэм игупчэ итыр ыІитІукІэ зышІыгъэр Армаис Тарханян. Афганистан заом ыуж ащ хэкІодэгъэ кІалэхэм ясаугъэтхэр мыжьом хэзыупкІыгьэхэр Армаис. Ащ нэмыкІэу, нэбгыришъэ пчъагъэхэм яІахьылхэу зидунай зыхьожьыгьэхэм якьэхэм атырагъэуцогъэ саугъэтхэр афишІыгъэх. Ежьым къытиІуагъ аужырэ саугьэтэу къалэм щишІыгьэр Чэчэн заом хэк Годэгъэ я 131-рэ Мыекъопэ дивизием илІыбланэхэм зэрафэгъэхьыгъэр.

Саугъэт пшІыныр къин, – жьыгъэп ащыгъум, ау Президен-Адыгэхэр зыфэдэхэр И. Багра- тэу Джарымэ Аслъанрэ Премьерминистрэу Тхьаркъохъо Мухьарбыйрэ къызысэльэІухэм, сагъэунэІуасэ сызфэхъугъэхэр сэгъэ-

Армаис ІофшІэныр зы мафи мыхъун къысщигъэшІы зэрэшІо- зимыкІэсэ къэралыгъохэр щыІа- ыгъэтІылъыгъэп. ТакъикъипшІ мыигъом. Джарэущтэу Москва гъэх, ахэм яразведчикхэм дэгъоу текІырэп зыгорэ имастерской дэт художественнэ училищэу Аб- Іоф ашІэщтыгъ. Гукъаоми, ахэм къычІэмыхьэу. ЗэкІэ мэгузарамцевым ыцІэ зыхыырэр къэсы- тицІыфхэр агуахьэхэу, къэралы- жьох, яІофхэр псынкІзу зэшІуа-

> Мыгузэжьорэ закьор Армаис. Зэресагъэу иІоф кІигъахьэзэ егъэкъыпшІуигъэшІэу, щхыпэр ыІупэ текІырэп.

> Зым ишэтыр, ибгырыпх, адрэм иІалъмэкъ афегъэцэкІэжьых. Унэм итІысхьажьынэу ыІорэп. ФэлъэкІырэр ышІэу, зыми ыгу химыгъэкІэу, ихьалыгъу уаси къылэжьыжьэу флотым иветеранэу, старшэ мичманэу Армаис Тарханян дунаим тет. Мыекъуапэ щэпсэу, Адыгеир иятІонэрэ

ШЪАУКЪО Аслъангуаш. Сурэтым итыр: Тарханян АрашІыжьы.



ЭО мэхъаджэу блэкІыгъэр къызе-Эжьэгъагъэм илъэс 66-рэ тешІагъ. Ащ имэшІо стыр агъэкІосагъ, ау тэ къикІыра гупшысэ къинхэр, нэм къыкІэуцожьхэу ренэу тызымыгъэгупсэфырэ сурэтхэр? Ахэр ипкІын плъэкІынэу щытхэп, къыбдекІокІых, ахэм алъапсэр цІыф шІульэгъур ары. Іахьыл-лыщыщ зэхашІэ зиІэхэм, льэпкьым щыщ цІыф тэрэзым изекІокІагъэр, ишІыкІагъэр, игъэхьагъэхэр, фэльэк Гыгъэр, фэмылъэкІыгъэр ащыгъупшэрэп сыд фэдиз уахътэ тешІагъэми, а цІыфым игугъу бэрэ

Ащ фэдэу пцэжъые къупшъхьэу дгъэунэшкІун тымыльэкІэу заом къызди--кт естинециих дохшостинисм естисах нэш кІалэ тиІагъ. Ежь Хъызыр зыщымыІэжьым илъэс 30 Іэпэ-цыпэ тешІэжьыгь, ау игупсэхэм, иІахьылхэм тызэІукІагъэу ащ игугъу тымышІэу, ицІыфышІугъэ тыгу къэмыкІыжьэу, зэфэтымы-Іотэжьэу къыхэкІырэп.

Алэкъэе Хъызыр Ибрахьимэ ыкъор



ХЭТИ АЩЫГЪУПШАГЪЭП, СЫДИ АЩЫГЪУПШАГЪЭП

щекІум, «урысыбзэ пшІэрэп, утштэщтэп», — къыриІуи къычІигъэкІыжьыгъагъ. Ыпшъэ къышІозыгъэу, нэпсыр ынэмэ къячъагъэу еджэпІэ щагум къыдэкІыжьызэ лІэу къыІукІагъэр (ар бжъэдыгъугъ, еджапІэм изавхозыгъ) къеуп-

— Сыда, сикІал, узфэгъырэр? — «Урысыбзэ пшІэрэп», аloшъ, саштэрэп, — риІуагъ.

Хъызыр директорым дэжь чІищэжьи, «мыр еджэнэу, урысыбзэри зэригъэшIэнэу ары къызыкІэкІуагъэр», — ыІуи фэгущыІагъ, къыфэгумэкІыгъ.

А лІым ыцІэ къэтшІэжьырэп, ау а цІыфым фэбагъэу къыпыкІыгъэр рензу тыгу илъ. Алахьым, тыдэрэ дунай щыІэми, шІу къыфишІэжьынкІэ тыфэлъаІо. Хъызыр еджапІэм аштагъ, бэ темышІэу техникумыр Мыекъуапэ къахыжыыгъ, джы ащ кІозэ щеджэщтыгьэ. Еджэным зыгу факІощтыгъэ адыгэ кІэлакІэхэр мыщ щызэІукІэгъагъэх. Хъызыр Андырхьое Хъусен нэІуасэ фэхъу, зэрэгъэныбджэыльэкІы зэхъум, увольнение къыратыгъагъ. Урамым къырыкІозэ тетхагъэр ыльэгъугъ: «Магазин Р. Нагоева» ыІоу французыбзэкІи, урысыбзэкІи. Хъызыр ышІэщтыгъэ тянэшыпхъу Щащэ ишъхьэгъусагъзу Нэгъой Рэмэзанэ граждан заом илъэхъан, хэбзакІэм 1917-рэ илъэсхэм, къыздихьыгъэ гумэкІыгъохэм къахэкІэу тикъэралыгъо зэрикІыжьыгъагъэр. «Арыщтын мыр», — ыІуи тучаным чІэхьагъ. ЛІым зыкъыригъэшІагъ, «Алэкъэе Ибрахьимэ сырикъу, ишъхьэгъусэгъэ Щащэ сэ сшыпхъу», — риІуагъ.

Рэмэзанэ къыщыгушІукІыгъ, фэлъэкІынэу зи къытенагъэп, «узыфае щыІэмэ, къысаІу», — къыриІуагъ. Ау гъэры хъугъэу сымэджэщым чІэльыгъэр сыд фэеныгъа? Ащ ыуж Англием щыІэ гъэрхэм ахэтэу, советскэ посолыр Урысыем къэкІожьы зышІоигъохэр къырищыжьынэу къызэкІом, «нэмыцым тимыукІыгъэу, тэ тихэгъэгоу тызыпІугъэм тиукІынэп», — ыІуи Хъызыр къэкІожьыгъ, ау цІыфыбэ хэбзэ пхъашэм щыщыни, къи-

Узытещыныхьан мы Іофым хэлъыгъ: къыздэкІожьыгъэхэм Іаеу къащыпэгьокІыгъэх, «зырышъуукІыжьынэу зы щэ къызкІэшъумыгъэнэгъагъэр?» — аІоти

къафычІэкІуатэщтыгъэх. Алэкъэе Хъызыр иІоф судым ыІуагъ, ильэси 10 тыральхьи, шахтым чІагьэзыхьагъ. МэшІокум имашинистэу рагъэджэжьыгъ, мэшІокугъогу мастерэу Іоф ышІэуи къыхэкІыгъ. Мы лъэхъаным шъхьэгъусэ фэхъущт Кате нэІуасэ фэхъу, къуаджэм письмэхэри къытхы хъугъэ. Ежьыми посылкэхэр фагъэхьых. Нэужым, Хабаровскэ краим Хъызыр агъакІо, ар псэупІэ фэхъу, ау иІахьылхэр, ичылэжь ренэу ыгу илъыгъэх. Ибын-унагъуи — Нинэ, Тэмарэ, Валерэ, ишъхьэгъусэу Кати кІыгъухэу Улапэ къэкІожьыгъ. ІофшІакІэм тегьэпсыхьэгьагъ, тигъунэгъу «Пенькозаводым» — «Лубзавод» зыфаІощтыгъэм мэкІожьы, ащ кладовщикэу бэрэ Іоф щишІагъ. Хъызыр цІыфышІугъ, дахэ зэримыІуагъэ къыхэкІыгъэп, гущыІэ Іае ныбжьи ыжэ къыдэкІыгъэу зэхахыгъэп, арын фае ишъхьэгъусэу Кате чІым агъун аІоми

дэкІонэу зыкІэхьазырыгъэр. УІэгьэжьи, узи къыфырагъашІэу Алэкъаер сымэджэ хьылъэ хъугъэ. Шэуджэн район сымэджэщым чІэфэ. Хъызыр врачхэм анаІэ лъэшэу мыщ къыщытетыгъ, ау зэо уІагъэхэм, гум телъ тыркъо инхэм иІоф къагъзьылъэщтыгъэ.

Хъызыр 1985-рэ илъэсым, мэкъуогъу мазэм, ыпсэ хэкІыгъ. Сымэджэщым чІэлъыфэ зэо гъогу къинэу ыкІугъэр зэхашІэу, хэти шъхьэкІафэ хэлъэу, фэлъэкІырэмкІэ къогъанэ имыІэу къыпылъыгъэх. Ау хьадэгъур зэте Гэжэгъоягъ.

Хъызыр янэ-ятэмэ альэгъужьыгъ, ахэр ыгъэрэзэжьыгъэх. Шыкур тэІо ежь Хъызыри ышъхьэ псаоу къыхьыжьи, зэо машІоми къелыжьыгъэу икъуаджэ къызэригъэзэжьыгъагъэмкІэ, адыгэ къэхалъэм, дестись за дежь зэрагъэт иль институт. Ибынхэр псаух, унэгъо дахэ хъугъэхэу Урысыем щэпсэух.

Алэкъэе Хъызыр ышнахыыкІэу Адам унагьо иІэу чылэм дэс, ишъэуиплІ адыгэ унэгъо шъыпкъэхэу мэпсэух. Хъызыр иунагъо адыгэ дэдэу хъун ымылъэк Іыгъэми, (ишъхьэгъусэ урысыгъ), адыгэмэ зэраІоу, цІыфы хъугъэхэшъ, шыкур. Хъызыр икІалэхэр цІыф дахэх, Іушых, псэукІэ дэгъу яІ. Тлъэгъухэмэ, тащэгушІукІы, ежьхэми тыряджагьоп. Ау зэо мэхъаджэм итыркъохэр, насыпынчъагъэу къыздихьыгъэхэр зы лІэшІэгъоп заохэрэр. Лъэпкъыми, чылэми, хэгъэгуми чІэнэгъэшхохэр афэхъух. Хъызыр ыщэчыгъэр, игъогу къин мыпсынкІэ, тэ, иІахьылхэмкІэ, гукъэошхоу щыт. Ау инасыпынчъагъэкІэ аш фэдэ гъогу тетынэу хъугъэми, ицІыфыгъэ инкІэ, ежь имыладаны сахыш е үчү сажы үчү жаны усаж лънтэныгъэ фыуиІэныр епэсыгъ псаумэ анахь псаоу къытщэхъу. Хъызыр тэ сыдигъуи къытхэт, тщыгъупшэрэп. Тхьэм ащ фэдэ зауи, нэмык Іэягъи тащиухъумэн.

ПЩЫКЪЭНЭ Май.

хъызыр игьог

мынсын

1918-рэ илъэсым ятІонэрэ бынэу унагъом къихъухьэгъагъ. Шыпхъуищырэ зы шырэ иІагъ. Джы псаоу щыІэхэр ышнахыкІ у Адамрэ ышыпхъу нахык І у Марзиетрэ (Куклэ раІо).

Хъызыр ятэу Ибрахьимэ АкІэжъмэ япхъу Аминэт идэхагъэ пае къашІуищэгъагъэу къаІотэжьы «пшъэшъэ ибэ» аІозэ.

Ным ехьылІагъэми къашІэ, нэбгыритІум бынэу къафэхъугъэхэр гохьхэу, пкъышъол дахэ яГэу, ищыгъэхэу, нэкъолэнхэу, шъхьацышхо ательэу щыты-

Зигугъу къэсшІырэ унагъор сянэш унагъу, сянэшыпхъу Щащэ игъунэгъоу псэущтыгъэх, ащ къыхэкІэу унэгъуитІуми сицІыкІугъом бэрэ сащыІэщтыгъ. Ильэс гъуй-сыйхэм тэтэжъ Ибрахьимәдхәм мехдем оІмдемк мехдем -кГэлэцІыкІухэм тыхищыжыштыгьэ. Тянэшыпхъур дэн-бзэным пылъыгъ, сэри сыкІырыплъыщтыгъ, зыгорэхэм сафигъасэщтыгъ, бэ къысфиІуатэщтыгъэри. Унэ зэІухыгъэу иІэм, ащыгъум зэрашІыщтыгъэу, рамэхэм адэтхэу картхэр дэпкъым пыльэгъагъэх. Ахэм агузэгу портрет дахэ итыгъ. Щащэ къысфиІотагъ ар тэтэжъ Ибрахьимэ ыкъо Хъызырэу зэрэщытыр, ау заом зэрэкІуагъэу икъэбар гори зэрамышІэрэр, зэрэгумэкІыхэрэр къыхэщыщтыгъэ ыкІи гугъэ тІэкІу къезытырэр къысфиІотэгъагъ.

- 1942-рэ илъэсым шышъхьэІу мазэм нэмыцхэр Улапэ къызыдэхьэхэм, мы сиунэ зэГухыгъэ нэмыц комендантыр къырагъэт іысхьэгъагъ. Ар портретым зеплым, къысэупчІыгъ: «Мыр хэта. тэ шыІа лжы?»

Мыр сэ сшы, — сІуагъэ, — заом щыІ, ау икъэбар тшІэрэпышъ, тэгу-

мэкІы. – Ар псаоу нэмыцмэ аІэкІэфагъэмэ

идэхагъэ пае аукІыщтэп, — къысиІогъагъ. Ащ сянэшыпхъум гугъэ ригъэшІыщтыгъэ. Унагъор гумэк І мыухыжьым хэтыгъ. ны-тыхэм бэ акІэхэкІыщтыгъэр, Хъызыр ышыпхъу нахьыкІэ цІыкІоу илъэс 13 – 14-м итыгъэ Кукли а гумэкІыр зэхишІагъэу пкІыхьапІэхэр ренэу ылъэгъущтыгъэх.

Непэ ильэс 84-р джы къызэзынэк Іырэ Куклэ а зэкІэ щымыгъупшагъэу къысфеІотэжьы. ПкІыхьапІэ елъэгъу: «Къолэбзыухэр быбатэу пчъэІупэм къыІобанэх, ащ зы къахэкІышъ, унэ карнизым дэжь ыпэкІэ зыгорэ къычІегъанэ, ежь ІобыбыкІыжьы. СеплъакІозэ унэ кІыбымкІэ сырекІокІыгъ. Ащ чъыгитІу дэтыгъ хъэренэ тышешІэу, чъыгым сызыдэплъыекІэ. хром лъэпшъэ кІыхьэ щырыкъуитІу пыльагьэу сэльэгьу. Сыдэпшыешь къыпэсэхы, зы щырыкъум моу сантиметри 10 фэдизэу зэкІэчыгъэ иІэу сэлъэгъу. Ащ ыуж кІэкІэу письмэ къэкІуагъ. «Сыпсау, сыузынчъ, слъакъо къауІэгъагъ, сыкъэкІожьын, тызэрэлъэгъужьын», — къытхыщтыгъ Хъызыр.

Заом кІэухэу фэхъущтыр амышІэу цІыфхэр гумэкІыщтыгъэх, джыри Куклэ пкІыхьапІэ елъэгъу: чылэгъунэм Іутэу, уашъор зэІухыгъэ дахэу, зэкІэ ошъогур аубытэу, Сталиныр агузэгу итэу маршалхэр къыготхэу, анэгухэм гушІуагъор къа-

Мы щыІакІэр боу гъэшІэгъоным, нэрылъэгъури гурышэри зэхэт. ЦІыф цІыкІум шІэныгъабэ Тхьэм къыритыгъ, шІоигъом теІэбэн, лъыкІэхьан ылъэкІынэу. Джащ фэдэ шІошІхэр сэзыгъэшІыгъэри къэсІон.

Тэтэжъ Ибрахьимэ къоджэ ефэндыщтыгъэ. ХэбзакІэм — Совет хабзэм тхьэшІошъхъуныгъэр ыштэщтыгъэп, ащ къыхэкІэу цІыф тхьапша агъэкІодыгъэр, ау Ибрахьимэ ишІошъхъуныгъэ егъашІэми рыкъэигъэп, ыгу пытэу, зыми зыфимыгъэцІыкІоу нэхьоишхо хэлъыгъ. Унагьори тхьэшІолІыкІ унагьоу щытыгь. Мы къэсІощтыр ащ ишыхьат. Зэо илъэс къинхэр чылэдэсхэм къызэпачыгъэх. Тифыр рекІокІыщтыгъ. Куклэ пшъэшъэ Іэтэхъуагъ, джыри пкі ыхь елъэгъу. «ШтурбинымкІэ мэшІошхо къекІы, зэкІэ дунаир мэстыжьы, ау садэжь къынэсышъ, машІор мэкІодыжьы, — къеІуатэ Куклэ. — Сипшъэшъэгъумэ узыр къанэсыгь, къашІуежьэхэу, ашъхьэхэр аупсыгъэхэу къинышхо ательыгъ. Тиунэмэ такъырамыгъэкІэу, тызэхамыгъахьэу зырагъэшІыштыгъэ. Ау сэ сыуубытынэу щытыгъэп, ащ емылъытыгъэуи тэ тиунагьо узым зыкъытщиухьагъ. СипкІыхьапІэхэр «нэрылъэгъух» зыфаІорэм фэдагъэх». Ары Куклэ ипкІыхьапІэхэр лъапсэ зиІагъэх.

Хъызыр ищыІэныгъэ гъогу илэгъубэмэ зэратекІырэ щыІагъэп. Илъэс 18 19-м итыгъ кІэпэкІэ зыкъэзыштагъэр еджэным зэрэфэщагъэр къызэнафэм. Краснодар дэтыгъэ кІэлэегъэджэ техникумым макІо. Унагьом амал зэримыІэм къыхэкІэу щыгъышхо щыІагъэп. Директорым дэжь апэрэ зэдэгущы Іэгъур зы-

гъух, зэкІыгъухэу Улапэ къызэдэкІох, Жьажьэ Пщыгьот (ХьаблотІэ) раІощтыгъэ, ІорыІотэкІуагъ, зыІуагъакІэ, матхэх.

Училищыр Алэкъэе Хъызыр къыухи, къоджэпшъэ ублэпІэ еджапІэм Іоф щишІэнэу ригъэжьагъ, апэрэ лэжьапкІэр къыратыгъэ къодыеу, 1941-рэ илъэсым ижъоныгъокІэ мазэ дзэм, къалэу Львов, ащэ. ОшІэ-дэмышІэу Хэгьэгум къытебэнэгъэ нэмыц техакІохэм Украинэр аштэ, Хъызыр мыщ гъэры щэхъу, «зы щэ игъэкІыгъо тимыфагъэу, учебнэ шхончыжъ горэхэр тІыгъхэу, зэо мэхъаджэм тищы-Іэныгъэ такъикъкІэ къыушІоркъыгъ», ытхыгъагъ.

Хъызыр къызэрэфиІотагъэм тетэу Куклэ къызэриІожьырэмкІэ, фашистхэм апэрэу апэуцужьыгъэхэм Хъызыр ахэтыгъ. Коц губгъом игъунэгъоу кІохэзэ, самолетхэмкІэ къатебыбагъэх, бомбэхэмкІэ къахаощтыгъэх. БронемашинэмкІэ къахэлъадэхи, Хъызыр зыхэтыгъэ купыр хьалэч къырагъэфагъ. Хъызыр иакъыл мыщ дэжьым щыуагъ. АукІыгъ ашІошІи шъхьащыкІыжьыгъагъэх. ТекІыгъэ уахътэр зыфэдизыри ышІэжьыштыгъэп къызэнэхъэжьым. Лъым хэлъэу, ылъакъо уІагъэу къычІэкІыгъ. Джэнэ чІэгъчІэльыр къызщихи лъакъор ерагъэу зэпипхыкІыгъ. ЛІыгъэм зыригъэхьэу пшынэу ригъэжьагъ. ГущыІэ макъэхэри къызэхихыгъ. Нэмыц солдатхэри къэлъэгъуагъэх, шхончыри ерагъзу ылъэшъу тетзу, ошІздэмышІэу ыкІыбкІэ къикІи, солдатыр шхончым къытеуцуагъ, «Къэтэдж!» ыІуи къытекууагъ. Тэджын зэримылъэкІыщтыр Іэ ышІи ригъэлъэгъугъ. А чІыпІэм уІагьэ зытельыбэ щаукІызэ къырыкІуагъэх. Мыщ дэжьым мотоциклэм тесэу къы Гульэдэгъэ командирым Хъызыр къылъэгъугъ. Унашъо къышІыгъ чыжьэкІэ щыт грузовой машинэм ахьынышъ, ралъхьанэу. Пхъэтэкъэжьым фэдэу машинэм радзи госпиталым ащагъ. ЕГэзагъэх, зэхъужьым, концлагерым ащагъ. Ыужым лагерым къыдащыхи зэхагъэуцуагъэхэу щытхэзэ, ыужкІэ щыт лІы горэ къэІаби, иджэнэ пшъапІэ къычІитхъыгъ.

«Сыда пшІэрэр?» — ыІуи зеупчІым, «Сэ зэрар сыпфэхъущтэп, а пшъэпІэ фыжыр уищыкІагъэп», — къыриІуагъ. –

«Нэмышхэм гъэрхэр къаплыхыэхэзэ зэхадзыгъэх. Зы купи Іуащи мэз къуапэм дэжь ащагъ, шхончэо макъэхэри къэІугъэх. Мыдрэм еплъи, «командир?», ыІуи къеупчІыгъ. «Нет, я с госпиталя, на мне чужая одежда», — риІуагъ. Ары ыкІи зэрэщытыгъэр. Ащ дэжьым нэмыц шыгъынхэр къащалъэхи фронтым Іуагъэзыхьагъэх. Заом хэтээ, английскэ дээкІолІхэм ягъунэгъу зэхъухэм, ахэм заратыжьыгь, ахэр Советскэм къыготыгъэх.

Францием зефэм, госпиталым чІэлъыгъ, ащ къыщеГэзагъэх. ТІэкІу зекІон

Улап.

въсъсъсъсъсъсъсъстMэщ δ эшIэ Исхьакъ илъэс 80 зэрэхъурэм ипэгъoкI $_{\odot}$ съсъсъсъсъсъсъсть

Шэпсэух дунаим адыгэ пьэпкьхэр

(КъызыкІэлъыкІорэр жъоныгъуакІэм и 17-м къыдэкІыгъэ номерым ит).

Амылъэгъурэ шъэф горэ зэрагъэшІэным усакІохэр бэшІагъэу пылъых. Романтик зыфа-Іохэрэм (Байрон фэдэу, Джон Ките фэдэу, Альфред де Виньи фэдэу — ахэр бэ мэхъух, тильэхъанэ нахь пэблагъэхэу Маларме, Поль Верлен, Блок афэдэхэу, ежьхэр «символисткІэ» зэджэжьхэу, ау романтизмэм ылъэпсэ шъыпкъэм къыпкъырыкІхэу) дунаеу алъэгъурэм хъуни, къабзи, дахи хэмылъэу щыІэныгъэ къызэрыкІор щагъэзыемэ, алъэгъурэр аумысэу, амышІэрэм лъыхъухэу, кІэнэцІхэу. ЩыІэныгъэ къиным угу зэпикІмэ, щымыІэм укІэхъопсэуи къыхэкІы — нахышІум, нахь зэгъэфагъэм, зэгурыІожь хабзэ зыхэлъым зыфэпкъудыеу. «Дунаим щымыхъурэм, ныбжьи ащ щымыхъурэм сыкІэнэцІы»,-урыс символистэу, гупшысэшхо зыкІоцІыль Зинаида Гиппиус ытхыгъагъ. Романтикхэри символистхэри сыушъхьак Іухэу арэп. Ахэм шъхьэ дэгъу, гъэсэныгъэ ин зи Тэхэр бэу ахэтыгъ. Ау чІым темытыгъэ, рымыкІуагъэ, быбын зылъэкІыгъэ ахэм къахэкІыгъэп, чІы хьалыгъур ашхымэ, ошъокІыб дунаим гурышэкІэ щыщыІэхэзэ къахьыгъ. Арэу сІоми, романтикхэм, символистхэм, нэмыкІхэм щыІэныгъэ шъыпкъэр зэхэзымышІагъэу, ар къэзымыгъэлъэгъуагъэу зи ахэтэп.

Романтикэ дахэм итыгъэ бзый чІэтэу (1945-м щыублагъэу) МэщбэшІэ Исхьакъ бэрэ тхагъэ, ау гум иІэтыпІэрэ щыІэныгъэм игупшысэ хьылъэхэмрэ зэкІэричхэу къыхэкІыгъэп. Ар къэІогьошІу, ау къэгъэлъэгьогьошІоп. ЦІыфыр чІым емыпхыгъэмэ, щыІэн ылъэкІрэп, ыгу зимыІэтмэ, ытамэ зэкІимыщмэ, щыІэныгъэм къин щелъэгъу.

А льэныкъуитІур зэгъусэмэ, цІыфым ыгу икъызэІухынкІэ усакІом амалэу иІэм инэу зеубгъу. Тыгъуасэ МэщбашІэр мыщ фэдагъ, непэ зыфэдэр мыры тІонэу арэп, ауми, усакІом иІофшІэн лъэныкъуакІэхэр инхэу къызэрэхэхьагъэхэр кІэгъэтхъыгъэу гъзунэфыгъэн фае — ар щыІэныгъэм ихабзэхэр, цІыфымрэ уахътэмрэ язэфыщытыкІэхэр, цІыфым ицІыфыгъэ къыухъумэным фэшІ, пкъыгъо цІыкІуми, хъугъэ-шІэгъэ къызэрыкІоми, дунэе (глобальнэ Іофхэм уарылэжьэн хъумэ) Іоф инхэми -неалыфенуеал дехеІк уеІпшахпеє хэм пае. Гьогубгъум Іут уц куашэм ухэуцуи пцІыцІыгъэмэ, дунаишхом лыуз зыщыхэлъ чІыпІэм унэсыгь — джащ фэдэу ыІоу бэрэ урыс усэкІошхоу К. Бальмонт къыхэкІыгъ — дунаир ины, ау ащ зи лые хэлъэп: къушъхьэу зытхыцІэ льаги, уцэу чІышъхьашъом теубгъогъэ къодыий, цІыфэу лъэкІышхо зиІи, хьампІырэшъо цІыкІоу ощхыцэм щыщынэрэри. Ахэм зэкІэмэ псыхъуи,

ацІэр шыІэныгъ. Ары шъхьаем, ар зыухъумэнэу щыІэм нахьи, ар зыгъэтакъомэ зышІоигъор нахьыб. ЕтІани: иным цІыкІур ыгъэкІодыным нахь пылъ чъыгышхом чъыг цІыкІур къымыгъэхъоу ижьау чІэт, цІыфышхом ежь нахь лъхъанчэр нэмыплъ ешІы, уашъори гъунэнчъэшъ, ежь нахь цІыкІоу чІыгум мыжьо емынэр къытыретакъо, льэпкъ иным льэпкъ цІыкІур ыдырыныр е ыгъэк Годыныр къызхимыгъэщэу зыдиІыгъ. Дунаим ихэбээ анахь шъхьасынчьэхэр цІыфхэми зыщагъэгъупампеат емохинаампеат — педеш цІыкІоу якІодылІагъэр макІэп: «ХьакІуцу тхышьхьэр — шъуепльи зэ! — дыигьэ. ШъухэдаГуи, тхышъхьэр джы мэкъэнчъ».

Сыда къехъулІагъэр? БэшІагъэу блэкІыгъ нахь мышІэми, льэпкъым къырыкІуагъэр зэрэтхьамык Гагъор усак Гом къы-Іэты зэпытыщт — къушъхьэм изакъоп дыигъэр, «чъыг лъэкурэу жьыбгъэм зэ хэтыгъэр лІэшІэгъу ныбжым хэплъзэ, щыпсэльэнчь», «гыны гьозыр жьыбгъэм тшъхьарифыгъэу» тэІоми, къушъхьэ тІуакІэм джыри зэрэдэт, уахътэр нэмык**І**ми, «щыгъоу хычІэм чІэльыр джы нэс щыугъэу тэркІэ гухэкІыб», сыда пІомэ тилъэпкъ зэрэцІыкІум нэмыкІрэ хьакъ тимыІэу (хьакъ горэ ткъолъмэ, ткъолъыгъэ закъор чІыгу дахэ тызэрэщыпсэущтыгъэр ары) «пкъырыпкъ зэхэтхьэу» тызэрапхъуагъ. Сыд фэдэ орэд непэ къэтэІоми, къатІорэм инахьыбэр гъыбзэ, гухэкІ орэд, арышъ, сыд фэдэ мафэ непэ титми (ари мэфэ хъярэу пфэІонэп, узафэмэ), «къинэу тщэчыгъэр, адыгэ лъэпкъыр тыгу къэдгъэкІын», «адыгэчІым екІэ гухэкІ льэбгъур къызырадзым — хыдзэм зэрипхъуагъ». «ТэркІэ япшІыкІубгъур (лІэшІэгъур) мыстхъэ хьалэу бгъэгум щыхэгъуагъ» — чъыгэе е кІэе хьал ыІорэп, акацэри пытэгъуаджэп, ахэми ацІэ къыриІорэп. мыстхъэр зыгъукІэ, пыуупкІыни, пыпхыни плъэкІырэп, плъэкІыми, кІочІэ шъхьаф, щэІэгъэшхо ищыкІагъ, ар бгъэгум хэлъи, хаГугъи ыГорэп, мыстхъэ цІынэр бгъэгум щыхэгъуагъ еІо, ныбжьи хэпхын умылъэкІынэу пцэнтхъэ гъукІагъэм фэдэ хъугъэ.

КъэІуакІэм кІуачІэу иІэ хъугъэр гъзунэфыгъошІоп, ау зэрэхьоур, зэрэпсыхьагъэр нэрыльэгъу — занкІэу къыІоныр хэкІыпІэу МэщбашІэм ыштэрэп, къэІуакІэм екІолІэпІэ зэфэшъхьафхэр къыфегъотых, гупшысэм ылъапсэ аш егъэпытэ. УкІырымыплъыІомэ, усакІом орэд чэфышхо еусы пшІуигъэшІынэу макІэп къызэрэхэкІырэр («Къушъхьэ мэкъамэхэр») -«къушъхьэ орэдхэу тыгъэ нэфыпсхэр, хъишъэ-зэрыблхэу бгъэгупэм дизхэр» — гу зэІухыгъэ шъхьафитым тыгъэрэ насып макъэрэ зыхизыбзэ гущыІэмэкъамэхэр къыдэтэкъух:

Зичъэ езгъэхъоу зызыхьрэ псыхъуи, Онджэкъы зандэм иІугьо псыгъчи.

Адыгэ пигьашъэм ышъхьацы благъи.

Мэзэгьо чэщэу бгышъхьэм ельагьи,

Пщэ фыжь хьалэлмэ языпльыхьакІи,

Хъярыр къэзыхьэу типчэдыжь хьакІи, Къушъхьэ орэдхэр, сэ шъухэ-

сэльагьо, Льапэр сІэпышъухэу гу

Льапэр сІэпышъухэу гум хэшьогьахьо.

Ари ригъэкъурэп, ыгу зыІэтыпІэу ыгъотыгъэм илъэшыгъэдэхагъэ къыриІотыкІыным фэшІ -- «СХЕС УЫАЖЯ ЕМНИМ ЕШАХШО» тэу, псынэкІэчъ къабзэм иоры Іэтхэу, мэзэгъо чэщым илъэгъо шъэфхэу, нэфылъы дахэм игухэлъ нэфхэу», къушъхьэ орэдхэр щымыгъупшэнэу elo усакІом. Ащ фэдиз дэхагъэу «бгъэгупэм» дэмыфэрэр къызыкІипчъырэм хэлъ гупшысэ ышъхьэ къимыхыпагъэу — ащ фэдиз дэхагъэу лъэпкъым иунаеу щы--ыажыаспех фоІит ыжд ет местыт хэп пІоми, хэукъоныгъэ хъурэп: къушъхьэм къыхэнагъэр адыгэм щыщэу шапсыгъэ къоджэ заул ныІэп, ахэми зытес чІыгу такъырэу къафагъэнагъэр яунэенэу агъэунэфын фитхэп. Орэд дахэ ыусы фэдэзэ, усакІом тхьамыкІэгьо гъыбз зэхилъхьэрэр:

Ащ анэмыкІхэу топыщэ плъыри,

Щылычы къамэм къыхьырэ ери,__

Щэнаутыщэр зыхэлъ нэпльэгьуи,

Сабый гуихэу хымэ джэгьогьуи,

ГьэшІэрэ ифэу зичІыгу рафыгъи,

Ауми шъхьэфитыр зыгу рамычыгъи,

Шъуиорэд жъыумэ къыраІотыкІы,

МэшІочэ дзыгьэу бгьэр пхырастыкІы.

Къушъхьэ орэдхэр непэ тыгъэнэфыпсхэу ыІозэ, ублапІэм кънщиІуагъэмкІэ усэр еухыжьы — насып хъураем ыкІоцІ гухэкІгукъэкІыжьхэр ыгъэбылъхэзэ, усакІом «решІыхьэх», ахэр арэп Іофыр, Іофыр непэрэ орэд хъярыр ары, ыІорэм фэдэу игупшысэхэр зылэплъыгъое чэу шІыхьагъэм ыкІыб ешІых. Ари гурыІогъуаеп: лъэхъанэу усэр зыщитхыгъэм ащ хэт гупшысэхэр пхырыпщынэу упыхьагъэмэ, чІым ыгъунэ зэрэчыжьэр «ти-Іэшъхьэтетхэм» уагъэушэтыни. Тапашъхьэ илъыр машІор зыкІэлъ усэп, «минор» зыфаІорэм нахьыбэкІэ пэблагъ, тапашъхьэ илъыр трагедие нахь, нэфэшъхьафэп — мыстхъэр зыбгъэгу щыхэгъухьэгъэ льэпкъым итхьамыкІагьоу адыгэм пэкІэкІыгъэр орэдхэм къыраІотыкІы, «мэшІочэ дзыгъэу бгъэр пхырастыкІы». Джар къыІоным фэшІ усакІом «тыгъэнэбзый» усэ зыкІитхыгъэр, тыгъэри къепсыгъэу ащ ыльэгьугьэп, мэкьэмэ «жъгъау» дахи зэхихыгъэп, адыгэ бгъэгоу пхырыстыкІыгъэр

зэпкІыгъэ къушъхьэ цакІэр ары МэщбашІэм ылъэгъугъэр. Ар гум икІрэп, лъапэм пызэу, псынкІэ укъишІрэп — «тятэм -поПу остаГинамых емажетк сэпэ шыблэу сыбгъэгу щэгъуагьо». Пушкиныр заукІыгьэ мафэм ехьыл Гэгъэ гукъэк Іыжьхэми а гупшысэр МэщбашІэм ахегъащэ: «Джа охътэ дэдэм тичІ насыпынчъэ Іэшэ фихыгъэкІэ къекІугъэхэр хэтых?» Толстоим егупшысэ пэтзэ, ар игукІаехэм апэ къешъы — илъэпкъ къехъулІагьэр: «Къушъхьэ льапси, къушъхьэ шыгуи мэшІо закІзу зыщэт уахьтэм убых льэпкьыр тестыкІыгь, гыны гьозэу тІысыжьыгьэр мыжьо цакІэу «Хадж-Мурати» шъыпкъэр къибджыкІыгъ».

Іпатети ефепан метяпнаты усакІор зэкІурэр, шъыпкъэр Пушкинми Толстойми аштэн фай: ежь МэщбашІэр усакІошъ, ежь анахьэу гуузыкІэ зыфакІорэр адыгэ тхьамыкІагьор арышъ, усэкІо инхэр ащ емыбгъукІуагъэхэми, блэгъабзэу зэремыкІолІагъэхэм фэшІ, пшъэдэкІыжьэу щымытми, зы Іогъэ пытэ горэ игъом зэрамы Іуагъэм къикІ у ягыи — ыумысхэрэп, Іоф мин зэшІохыгъуаехэр ахэм яІагъэх. Джаущтэу усакІом пшъэрылъ инхэр зэриІэм фэгъэхьыгъэ упчІэшхор МэщбашІэм иусэн-лэжьэн Іоф къыхэхьэ. «А, синан, ущыІэныр арэу къинэу сшІагъэемэ, зыкъэозгъэлъфыныеп» пхъум ыІогъагъэу къа-Іотэжьы. «Арэу ухьазаб Іоу сшІагъэемэ, усэн Іофым ныбжьи сыфежьэныеп» зыІогъэ Іаджи усэн тарихъым ищыбзэ нэд къыримыубытагъэхэу, ащ хэк ІодыкІыжьыгъэхэу, лъэхъаным игъогунапцэми чІыпІэ щамыубытыгъэу щыІагъэр макІэп. УсакІом пшъэрыльышко зэриштэрэр ары зыфасІорэр. МэщбашІэм иапэрэ усэхэмкІэ пшъэдэкІыжь ин зыфишІыжьыгъэу къычІэкІыгъ, «сыусэкІо дэгъу» пІоныри ІэшІэхмэ ащыщэп, узэрэусэкІо дэгъури къэбгъэшъыпкъэ-гъэшхорэ зищык Іагъэмэ ащыщ.

НыбжыкІэгъум ытхыгъэ усэхэмкІэ пшъэрылъэу зыфишІыжьыгъэр МэщбэшІэ Исхьакъ ехъу фишІзэ ыгъэцэкІагъ, къыкІыригъэчыгъэп: ытхыгъэр зэрэбэ закъори арэп, мэхьэнэ лъапсэу лъэпкъ усэным щыриІэр ары, лъэхъаным елъытыгъэмэ, адыгэ усэным псэ къыпызыгъэкІэжьыгъэмэ апэ ит, тиусэн Іоф хэгъэгум щязыгъэшІагъэхэмкІи апэ ит. Уахътэм лъагэу къыІэти, льэпкъ усэным итарихъ пытэу хигъэуцуагъ — иІофшІагъ льапсэ фэхьугьэр. Зым ыуж адрэр къикІзэ, усэ тхылъыбэ къыхиутыгъ. А тхылъхэм усэн-тхэн ІофымкІэ амалышхо зэрэІэкІэлъыр къаушыхьатыгъ, гупшысэфилософие шъхьа Гэу усак Гор зыфэлажьэрэр къагъэльэгъуагъ.

ЦІыфым фэд, лъэпкъ псауми насып иІ — зэ хъяр, зэ хьазаб: адыгэхэр Кавказ заом къыкІэзыжыгъэ кьодыеу унэгъо зыхыбл,

зырызэу теплъытэмэ, къуаджэ пэпчъ къэнагъэу я ХХ-рэ лІэшІэгъур къихьагъ, революциеуалеІшеІлк едмехов едмех пІоми ухэукъорэп, аужырэ заоу 1941-45-м щыІагъэм къыхэкІыжьи, ядэжь къэзыгъэзэжьыгъэр нэбгырипшІ пэпчъ щыщэу нэбгыритІу ныІэп. Лъэпкъышхоми къин-хьазабышхо къытефагъ, ау ар кІодыпэным нэсыгъэп, хэкужъым къинэжьыгъэгъэ адыгэхэр кІодыжьынхэм ищынагьо а заом къыздихьыгъ. ТинасыпкІэ, Тхьэм ынэшІу къытщыфи, тлъапсэ къыдэчъыжьыгъ.

МэщбэшІэ Исхьакъ ар дунэе упчІэшхоу егъэуцу, лъэпкъым инасып тарихъым зэритхагъэм епэсыгъэу заом фэгъэхьыгъэу уси, поэми, романи мымакІзу етхы. «Ынэпс къетэкъохэу, сыдэу тытхьамыкІ» ыІоу, ыІэ дагъэ ышъхьэ щифэжьэу щысэп, ымакъэ пытэу, игущыІэ льапсэ чІым зыщидзэу, «шъорышъ зилажьэр» ыІоу, Іэбжым зыми -ег емфыІрит усьтыІл, пеqІшиф рахьагъэм тегущыІэзэ, дунаир, щыІэныгъэр, тапэ щылъ уахътэр къызэраухъумагъэр къе Гуатэ. Ыныбжь къикІыгъэп заом ащэнэу, ауми «тянэмэ, тшыпхъумэ ягуІэ макъэ джы къызнэсыгъэми стхьакІумэ икІрэп, щи къыстефагъэп, топыщэр шъуеу зэхэсхыгъэп» elo усакloм, трагедием ипэублэ, симфоние тхьамыкІагъом ипрелюдие фэдэу ар зэпэутышъ, обзэгъу чанкІэ чыр зэпигъэлъэтыгъэ фэдэу, гущыІэ зэпыупкІыгъэмэ зыкъадзы,— «чылэ хьамамэу тэ титэмашъхьэ тырашІыхьагъэм непэ сызехьэм

Заом ыпчэгу Сифагь, Заом ынэгу СычІэфагь. Ахэр Дыжьыгьэх, Ахэр КІыжьыгьэх».

Гушы-еметиеме емеІышүТ ахэр ныбжьи хъужьынхэу зэрэщымытыр кІегъэтхъы. УсакІом къы Іуагъэм нахьыбэ къымы Іуагъэу сатыр кІоцІмэ къадэнагъ, бгъэм дэпыхьагъэу, къыІон ымылъэкІыгъэр гупшысэм илъэгьозещэ шъхьаІэ мэхъу. Ныкъотыкъо хъугъэми, къэкІожьыгъэм имэфэкI («Джа гъэтхэ мафэу тщымыгъупшэжьрэр гушІогьо пстэуми къахэнэфыкІы» — заор зэуцужьыр ары зыфиІорэр, къыщинагъэр сыд фэдиз — ышэу, ятэу, иныбджэгьоу. Арышь, джыри зэ зэмыплъэк Іыжьын ыльэкІрэп: «Тэ тщыгъупшэцтэп ом ипщэ шІуцІэ зы мафэ горэм къытфихьыгъагъэр — пыи мэхъаджэм пиэшІо ошъуцэр иаджалыІэ зэрипхъыгъагъэр», «тицІыкІуи, ини изэхэдзынчъэу» ащ лыеу къарихыгъэр), зэплъэкІмэ, ыльэгъурэр тхьамыкІагъу, егъашІэм гум имыкІыжьын хьазаб -«Хъугъэр ыушъэфэу, Іушъашъэу сянэ ыбгъэ сшъхьэ кІэльэу сыгуи къэкІыжьы».

> ЩЭШІЭ Казбек. Филологие шІэныгьэхэмкІэ доктор. (Джыри къыкІэльыкІощт).

сверение ДУНЭЕ ФЕСТИВАЛЭУ «АДЫГЕИМ ИЖЪОГЪОЖЪЫЕХЭР» сверение

ЗЫКЪЫЗЭІУЗЫХЫН зыльэкІыщтхэм тальыпльэн

Адыгэ Республикэм ия 20-рэ илъэс фэгъэхьыгъэ Дунэе фестиваль-зэнэкъокъоу «Адыгеим ижъогъожъыехэр» Мыекъуапэ зэрэщык уагъэм тигупшыс эхэмк эз эз къызэрэфэдгъэзэжьыштыр. Лъэпкъ культурэмрэ искусствэмрэ апыщэгъэ к элэц ык ухэмрэ ныбжьык эхэмрэ ясэнаущыгъэ къыз уахыным, п уныгъэ дэгъу зэрагъэгъотыным фэлэжьэрэ юфтхьабзэм дунэе мэхьан у и зыкъе н эхьан у и закъе н эхьан у и



Фестивалым орэдхэр къыща-Іуагъэх, лъэпкъ къашъохэр къыщашІыгъэх, музыкальнэ ІэмэпсымэхэмкІэ орэдышъохэр ща-



гъэжъынчыгъэх, циркым епхыгъэ искусствэм пыщагъэмэ яІэпэ-Іэсэныгъэ зэнэкъокъум къыщагъэлъэгъуагъ. Адыгэ Республи-

кэм культурэмкІэ иминистрэу Чэмышьо Гъазый зэхэщэкІо купым пэщэныгъэ дызэрихьагъ. КІэлэцІыкІухэмрэ ныбжьыкІэхэмрэ ятворчествэ уасэ фэзышІыгъэ купым культурэм иІофышІэхэр, шІэныгъэлэжьхэр, нэмыкІхэри хэтыгъэх.

КІзух концертыр зезыщагьэхэу АфэшІзгьо Фаинэрэ Сихъу Станиславрэ жюрим изэфэхьысыжьхэр къаГуатэзэ, щыГэныгъэм зэхьокГыныгъэу фэхъурэр Дунэе фестивалым хэплъэгьон плъэкГынэу зэрэщытыгъэр хагъэунэфыкГыгъ.

— Тиорэдхэр фестивалым щызэхядгъэхыгъэх, тишэн-хабзэхэр къыщытІотагъэх, — eIo Чэчэным къикІыгъэ купым ипащэу Зара Эльмузаровам.

Орэды Гоу Аминэт Гишаевар Чэчэным и Шатойскэ район щэпсэу. Мэкъэ къабзэк Гэ орэдыр къызыхидзэк Гэ, Кавказ шъолъырым икъушъхьэхэр къызэпигъэджэжьхэу къыпщэхъу. Искусствэр лъэпкъым зэрэфэлажьэрэр театрализованнэ къэш Гыгъоу къыгъэлъэгъуагъэм къыщи Готагъ. Ят Гонэрэ степень зи Гэтхыльыр А. Гишаевам фагъэшъошагъ.

<u>ЩытхъуцІэхэр</u> къыдэзыхыгъэхэр

Лъэпкъ орэдым икъэlонкlэ лауреат хъугъэ, апэрэ степень зиlэ тхылъыр Молдовэ къикlыгъэ Стэвилэ Николетэ фагъэшъошагъ. Мы купым лауреат щыхъугъ Адыгеим ифольклор ансамблэу «Ащэмэзыр», художественнэ пащэр Бэстэ Асыет. «Ащэмэзыр» купитlу мэхъу. Нахъыкlэхэри лауреатых, ятlонэрэ степень зиlэ тхылъыр афагъэшъошагъ.

Эстрадэ орэдыр къэзыІуагъэхэм язэнэкъокъу гъэшІэгьоныгъэ. Румынием щыщ кІалэу Кристиан Папанагэ Дунэе фестивалым ишІухьафтын шъхьаІэу «Гран-при» зыфиІорэр фагъэшъошагъ. Кощхьэблэ районым щыпсэурэ Хьасанэкъо Беллэ, Шэуджэн районым щыпцхэу Дзыбэ Викториерэ Лъэцэрыкъо Даринэрэ, Къыблэ Осетием къикыптъ Кристина Гогиновар, Абхъазым щыпсэурэ пшъэшъэжьыеу Арина Цишбэ лауреатых, апэрэ степень зи Бабаян, Тыгъужъ Маринэ, Наталья Цуркэ ят Онэрэ степень зи Тхылъхэр къыдахыгъэх.

Аныбжьхэм ялъытыгъэу лауреат хъугъэх Хэкужъ Заринэ, Къудайнэт Аминэт, Сабина Аренгольд, Афганистан къикІыгъэхэу СултІан Хаммадрэ Гулам Зикаррэ.



Лъэпкъ музыкальнэ Іэмэ-псымэхэмкІэ зызэнэкъокъухэм, лауреат хъугъэ Эсен (Тыркоо) Эрхьан — ар Тыркуем илІыкІомэ



ахэтыгь. Мыекъуапэ щыпсэурэ Игорь Сапуноври мы купым лауреат щыхъугъ. ШыкІэпщынэр



Эрхьанэ зэригъэжъынчыгъэр Молдовэ, Къыблэ Осетием, нэмыкІхэм къарыкІыгъэмэ агъэшІэгъуагъ.

Циркым хэхьэрэ искусствэм ныбжьык Іэмэ яухьазырыныгъэ къыщагъэлъэгъуагъ. Шытхьалэ щыпсэурэ Овик Варданян лауреат хъугъэ. Красногвардейскэ районым къик Іыгъэхэри къахэщыгъэх.

<u>Зэфэхьысыжь</u> кІэкІ

КъэшъуакІохэм, нэмыкІхэу тапэкІэ зигугъу къэтшІыгъэмэ ацІэ къетІожьыгорэп. Фестивалым нэбгырэ 500 хэлэжьагъ. Зэнэкъокъур мэфитІум къыкІоцІ зэхащэмэ ныбжьыкІэхэм яІэпэ-Іэсэныгъэ, ясэнаущыгъэ нахьышІоу къызэІуахыщт. ЗыкъызэІузыхын зылъэкІыщтхэм тынаІэ нахьышІоу атетыдзэным пае гуІэн Іофыр щагъэзыемэ ишІуагъэ къэІощт.

Хэта неущ Шъэожъ Розэ, Сэмэгу Гощнагъо, Андзэрэкъо Чеслав, Жэнэ Нэфсэт, Нэхэе Тэмарэ, ХъокІо Сусаннэ, Кушъэкъо Симэ, нэмыкІхэм афэдэу орэд къэзыІощтхэр? «Налмэсым», «Ислъамыем» хэта ахэхьащтхэр? Непэ тызэплъырэ ныбжыкІэхэм тащыгугъын тлъэкІыщтба? Къулэ Амэрбый къызэрэти-Іуагъэу, тызыщыгугъыщтхэр тэртэрэу дгъэсэнхэ фае.

Дунэе фестивалым спонсор фэхьугъэхэм зэхэщакІохэр льэшэу афэразэх. Республикэ гъэзетхэу «Адыгэ макъэмрэ» «Советскэ Адыгеимрэ», республикэ телевидениер, общественнэ движе-

ниеу «Адыгэ Хасэр», АР-м ІофшІэнымкІэ ыкІи социальнэ хэхъоныгъэмкІэ и Министерствэ, бзэхэр зыщызэрагъэшІэрэ Гупчэу «Активыр», Адыгэ къэралыгъо университетыр, Адыгейм ипрофсоюзхэр, АР-м и Къэралыгъо филармоние. Мыекъопэ «Межрегионгазыр», нэмыкІхэри зыцІэ къыраІогъэ спонсорхэм ащыщых.

ЕМТІЫЛЪ Нурбый. **ARREA**

Зэхэзыщагъэхэр: Адыгэ Республикэм и Къэралыгъо Совет — Хасэр, иминистрэхэм я Кабинет

КъыдэзыгъэкІырэр:
Адыгэ Республикэм
лъэпкъ ІофхэмкІэ,
ІэкІыб къэралхэм
ащыпсэурэ тилъэпкъэгъухэм адыряІэ
зэпхыныгъэхэмкІз
ыкІи къэбар жъугъэм иамалхэмкІэ
и Комитет
Адресыр: ур.Крестьянскэр, 236

Редактор шъхьа1эр ДЭРБЭ ТИМУР

Редактор шъхьаІэм иапэрэ гуадзэр АУЛЪЭ Руслъан

Редактор шъхьаІэм игуадзэр пшъэдэкІыжь зыхьырэ секретарыр ХЪУРМЭ Хъусен

ПшъэдэкІыжь зыхьырэ секретарыр НЭПШІЭКЪУЙ Заур

Редакциер зыдэщыГэр: 385000, къ. Мыекъуапэ, ур. Первомайскэр,

Телефонхэр:
приемнэр:
52-16-79,
редактор шъхьа Іэм
иапэрэ
гуадзэр:
52-49-44,
редактор гуадзэрпшъэдэк Іыжь зыхьырэ секретарыр:
52-16-77.

E-mail: adygvoice@mail.ru

Зыщаушыхьатыгъэр:
Урысые Федерацием хэутын ІофхэмкІэ, телерадиокъэтын-хэмкІэ ыкІи зэлъы-ІэсыкІэ амалхэмкІэ и Министерствэ и Темыр-Кавказ чІыпІэ гъэІорышІапІ, зэраушыхьатыгъэ номерыр ПИ №10-3892

Зыщыхаутырэр ОАО-у «Полиграф-ЮГ», 385000, къ. Мыекъуапэ, ур. Пионерскэр, 268

> Пчъагъэр 4285 Индексхэр 52161 52162 Зак. 1358

Хэутыным узщык1этхэнэу щыт уахътэр Сыхьатыр 18.00 Зыщык1этхэгъэхэ уахътэр Сыхьатыр 18.00



